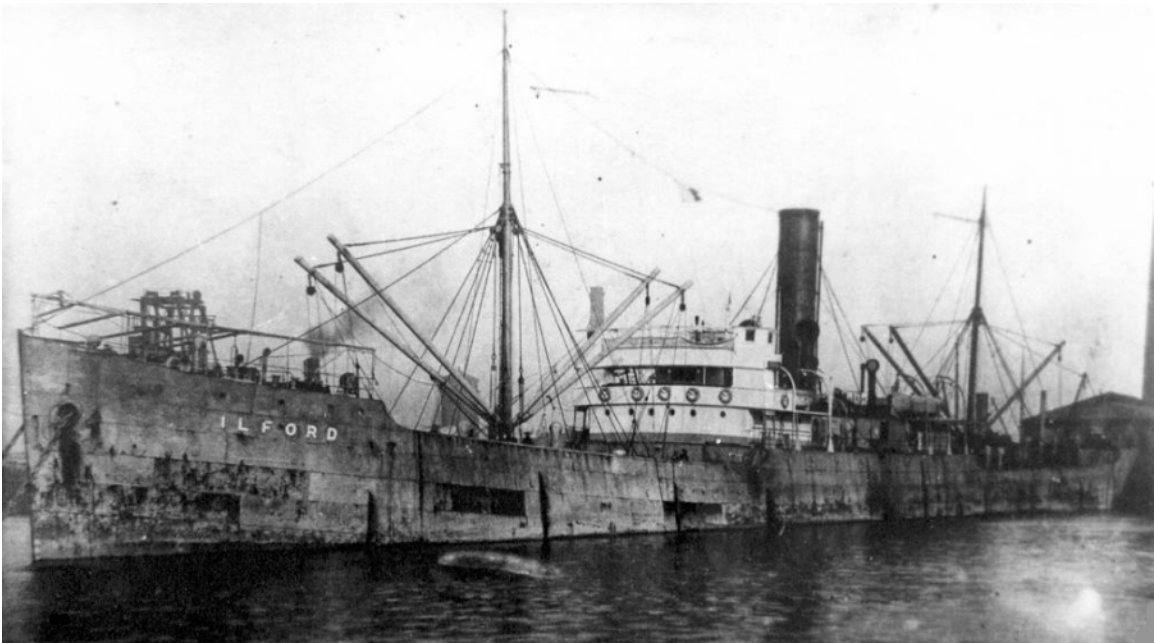


KIM FAMILY HISTORY

Including the Heo and Yu Families



The SS Ilford
Which brought 1,026 Koreans to Mexico in 1905

Kim Family History

In late 1904 several advertisements appeared in Korean newspapers announcing that a ship would take people to Mexico. One such advertisement appeared in the Hwang Sung Newspaper on December 17th 1904 and can be seen on the following page. It began with the words 농부 모집 공고 ("Farmer Recruitment Announcement": see the Korean letters in the right hand vertical column in the advertisement.) Below is a translation of another advertisement given by Wayne Patterson in his article "The Early Years of Korean Immigration to Mexico".

Mexico in North America is a highly civilized and wealthy country, comparing favorably with the United States and famous for its mild climate, like an earthly paradise, without any disease. There are many rich people, but few poor people. Since workmen are in demand, many Japanese and Chinese immigrants, either single or as families, have earned much money. If Koreans emigrate, they too can surely gain much profit in safety. Although Korea and Mexico have not made any treaty yet, Korea has been granted 'Most-Favored Nation' status, and Koreans can keep all the profits they earn. If people desire to emigrate with their families, there are no obstructions at all, and they are favorably accepted. If they work industriously, they certainly can get much profit. The Continental Colonization Company, LTD has been entrusted by a rich plantation manager who lives in the Yucatan state of Mexico. Thus the Continental Colonization Company, LTD has begun to gather workmen. The emigrants will work at planting hemp, and are not employed at other jobs. They are offered shipping fees and food costs on board by the company and need not pay back those costs later. Wages are calculated every week. Since all of these regulations are in effect with the special employment rules of the rich plantation manager and have already been approved by the Korean Foreign Office, those people who desire to emigrate to Mexico can apply on this occasion without anxiety. Those applicants are welcomed when they come for consultations to the Lim Seoul Branch, at Taedong in Seoul, to the agent of the Continental Colonization Company, LTD or to the agent of each district after they have considered the following articles:

- The emigration applicants should be accompanied by their families. If they go abroad alone, they often become lonely because they cannot enjoy family pleasures. They can earn more money as families living together and helping each other.
- They are given houses to live in and are exempted from taxation at the plantation.
- They are treated warmly at the plantation. When they contract illnesses, they receive free medicine and medical treatment.
- All of the wages that the workman earn belong to them and are free from taxation.
- They are given free firewood for daily use. When the children of the workmen grow to seven years of age, they are allowed to enter the school of the district and receive a good education.
- They receive wages of from \$1.30 in Mexican silver (2.60 in Korean won) to \$1.50 (about three won) when they work nine hours a day. If they become skilled after several months of labor, they can easily earn wages of from \$1.60 in Mexican silver (about 3.20 in Korean won) to two dollars (about four won). Actually, many Chinese workmen earn three dollars (about six won) per day.
- The wages of the workmen are calculated every week and are paid without the traveling costs being subtracted from them.
- They receive wages according to the number of henequen stumps which they have planted, without discrimination as to sex or age.
- The wages should be paid to the workmen themselves and not to other persons.

—The living cost for one person per day is approximately twenty cents in Mexican silver (about forty ch'ŏn in Korean money) to twenty five cents (about fifty ch'ŏn) in Mexico. When they grow some vegetables, raise chickens and pigs and sell them, they can meet their living costs from those profits.

—They work for five years on construction. After this term, the workers can choose whether they will return to their country or stay in Mexico. At that time, the plantation company gives the workers one hundred dollars in bonuses.

—The plantation company will hire a Japanese who has mastered both Korean and English to translate the forms for the workers when they send letters or money.

—The trip to Mexico takes about one month. The agents inform the applicants of the schedule of the departure.

—When workers are industrious and live with their families, they can become skilled in farming. Workers without their families should live with their friends.

—The agents deal fairly with every applicant. When you desire to emigrate to Mexico, please come to the Lim Seoul branch at 81 T'ong in Seoul, to the agent of the Continental Colonization Company, LTD or to the agents of each district.

—The deadline for contracts is the end of the tenth month in the lunar calendar.

Below is the advertisement which appeared in the Hwang Sung Newspaper on December 17th 1904.

동부모집광고

가이을원하는자는화미온각지리점으로음정월십오일자로
 서우영회면알죽동 송도북부선암 총리점 大庭貫一
 수원부지 리리점 林勉殊
 평양유작문안 리리점 平野武
 정남포삼화길 리리점 大野楠之助
 인천씨리저 리리점 龍井貞造 車駿
 부산항구과동 리리점 內山米太郎 金定玉
 목포항 리리점 谷垣嘉市
 마산포 리리점 柳橋仙之助 李瑾相
 광주부지 리리점 榎本明次
 군산각국거류지 리리점 笠井建次郎

북미목서가국은합중국이웃에잇는유명호부합촌나리슈
 가조와악혼병이업고세제종국락국인들은턴하가소공지라부
 조만코가난호조는저스니농부가심히귀호로일본의청국
 인이단신으로후쳐조다리고가서리의을본조가만호니한국
 인인도단신으로나쳐조다리고가서리의을본조가만호니한국
 이일즉이목서와외조악이업고로임의왕의을어덜지라이번에
 거시오또호부조면이후면반다시후호리의을어덜지라이번에
 대륙식민회소는유미단유부조농업가의부락을바다농부를모
 집할아저귀를종류개개호호는요그조목은여화합
 이업고쳐조와갓가마음은일신이외국에잇스면의가지락
 그 곳에 2는선가와식 2와재반부비는농장유인이출급
 그 곳에 가면의매히집파밭을유부제밭자아니호스
 농부유특별히후리후야병이잇스면의갑업서곳쳐줄스
 공살이되면학당에드러문명학업을비호호스
 오날 1을종고만일수사되야일이의달호면그곳돈송원(一
 한화일비오십년)을줄스
 알호국가는정일이다대산하야여출급호되당자가천히
 밭지안크리언으로덕신밭지못호스
 그곳에서호스덕의일서비와용도는목서가돈이심전한화
 십남이노이십오전을유고조자지리면에곡식을종호호
 고죽을기르면그소득이죽히용도용당호스
 그돈은사기년일한이되면임의로한국호고농장유인이
 가이을원하는자는화미온각지리점으로음정월십오일자로
 서우영회면알죽동 송도북부선암 총리점 大庭貫一
 수원부지 리리점 林勉殊
 평양유작문안 리리점 平野武
 정남포삼화길 리리점 大野楠之助
 인천씨리저 리리점 龍井貞造 車駿
 부산항구과동 리리점 內山米太郎 金定玉
 목포항 리리점 谷垣嘉市
 마산포 리리점 柳橋仙之助 李瑾相
 광주부지 리리점 榎本明次
 군산각국거류지 리리점 笠井建次郎

To many people this sounded like a good opportunity. Both the political turmoil caused by the Japanese taking over the Korean government and the economic crisis made emigration an attractive alternative to staying in Korea. In the end, more than 1,000 Koreans signed contracts to make the voyage to Mexico. Little did they know what awaited them.

A Korean ship's manifest from 1905 shows that there were 1,026 people who boarded the British cargo ship SS Ilford. Of this number 8 would die or disappear during the journey to Yucatan. The ship's manifest lists two people, passengers 208 and 368, both children, as having died on board the SS Ilford, indicating that the rest died somewhere else during the journey to Yucatan or perhaps wander off after landing in Mexico but before arriving at Progreso. On the following page there is an official document stating that 1,014 Koreans arrived in Progreso on May 14, 1905.

The SS Ilford departed from port of Chemulpo, present day Incheon on April 4, 1905, and arrived at the Mexican port of Salina Cruz, Oaxaca on May 8, 1905. From there the Koreans crossed the Isthmus of Tehuantepec by train to Coatzacoalcos where they boarded the cargo ship Hidalgo to Progreso, Yucatan. A shorter train ride from Progreso took them to their final destination, Merida, where they were divided and sold to the highest bidders among henequen plantation owners. They were sold as indenture servants, or in reality as slaves.



Koreans preparing to embark on the SS Ilford at Chemulpo.

The steamship is to the left in the photograph.

Note the staff end of the Japanese flag to the right.



Progreso, Mayo 15 de 1905.

Al C. Gobernador del Estado.

Mérida.

Nº 364

Donde cuenta
del desembarque
de los 1014 coreanos
de su ida a esa
ciudad y de ha-
ber quedado en
este 173 por tener
una tempera-
tura mayor de
la normal.

Continúa.
Mayo 16.

En contestación al superior oficio de usted Núm. 2491 de fecha 13 del actual, tengo el honor de manifestarle que del vapor "Hidalgo" desembarcaron ayer tarde en este puerto los un-
mil catorce inmigrantes á que se refiere. Estubieron á conser-
var el orden, el refuerzo de policías que vino de esa ciudad y
todos los disponibles de ésta. No omito manifestar á usted que
de estos inmigrantes, quedaron en el Lazareto de este puerto de-
bidamente aislados setenta y tres individuos, los que al desem-
barcar, tenían una temperatura mayor de la normal según opinión
de los Médicos C.C. Joaquín Hernández, Leopoldo Paullada, Alfre-
do Romero y Alfonso Peniche quienes reconocieron á todos los in-
migrantes; los mismos médicos, opinan que los que quedaron, deben
estar en observación durante tres ó cinco días, y de la marcha
de esta observación, tendré cuidado de informar á usted diaria-
mente. Por tren de vía angosta que salió de esta ciudad ayer á
las ocho p.m. volvieron á esa ciudad los policías que vinieron;
y fueron juntamente con los demás inmigrantes.

Protesto á usted mi respetuosa adhesión.

P. Pmas.


The document stating that 1,014 Koreans arrived in Progreso on May 14, 1905

The Hacienda Nocac¹ Focal Point for the Heo, Kim and Park-Sánchez Families

The hacienda Nocac is not among the list of haciendas which received the Koreans upon their arrival in Yucatan. There are also no records stating where the Heo family was sent to work upon their arrival in Yucatan. However, from family memories sometime before 1910 it appears that they arrived at the hacienda of Nocac,² which is about 14 km. northwest of Mérida. Also about the same time one of the Kim brothers, Abelardo Lee Kim,³ became the foreman in charge of the Koreans working at Nocac. However, as time passed he was able to move to Mérida and designated Heo Myeong-seon (허명선), whose adopted Spanish name was Juan Jiménez, as being the person in charge of keeping accounts for the Korean laborers at the hacienda. Finally the owner of the hacienda realized what was happening, dismissed Abelardo Lee Kim and put Juan Jiménez in charge of running the hacienda.

The Kim Brothers and the Heo Family Meet at the Hacienda Nocac

While not directly so stated in any written source, after piecing various comments by family descendants together it appears that the Kim brothers met the Heo family while working at Nocac.⁴ On page 37 of this booklet there is a photo which appears in a book of the History of the Koreans in Yucatan. The caption erroneously reads: 1910년대 말 노각 농장에 있던 김춘경의 자녀들 인명 (가운데) 인현 두 형제 악 딸.⁵ In this statement In-myeong (인명) was Andres Kim Jiménez's Korean name and In-hyun (인현) was Manuel Kim Jiménez's Korean name.⁶ However, the caption does have some truth to it. It appears that Rafael Kim (김춘경) and his brother Abelardo Lee Kim worked at Nocac (노각) in the late 1900's and as stated above that Maria Jiménez's father Juan Jiménez also worked at Nocac as a foreman and accountant. Given the practice of arranged marriages, a practice carried on even today amongst the wealthy class in Korea, it would not be surprising to learn that Juan Jiménez arranged the marriage of his daughter Maria to Rafael Kim.

Once Rafael Kim and Maria Jiménez were married they continued to live for some time at Nocac, with the first children, at least Andres Kim Jiménez and Manuel Kim Jiménez, being born at Nocac. Even after the family moved to Hoctun where Rafael Kim invested in an aguardiente distillery the children the Kim Jiménez family continued to have

¹ For the location of the various haciendas mentioned in this booklet see Appendix C.

² While the word Nocac can be interpreted as meaning "turned over turtle", from noc = upside-down and ac = turtle, together it means "stone building, vault". See DMM: Casa de piedra o boueda: nocac.

³ Abelardo Kim Lee was the older brother of Rafael Kim who later became the father of Andres Kim Yu and his younger siblings.

⁴ See the Memorias of Rosa Kim Jiménez, Leonor Kim Yu, Zoila King Park and Ricardo Kim Yu given in Appendix A.

⁵ Translation: Kim Chun-gyeong's children who lived on the hacienda of Nocac in the late 1910's: two brothers, In-myeong (middle) and In-hyun, with an evil daughter. This statement is erroneous in that the children in the photo are Juan, José Rafael and Maria Guadalupe Kim Yu and the photo was taken in about 1951.

⁶ Their full Korean names were 김인명 and 김인현.

contacts with Nocac, first because they spent time and played at Nocac during their holydays in the late 1910's while visiting with their grandparents⁷ and then later as young men Andres Kim Jiménez and Manuel Kim Jiménez worked cutting henequen leaves at Nocac.⁸ Furthermore, Manuel Kim Jiménez continued to work at Nocac even after the family left the hacienda and it was there that he met and later married Margarita Park Sánchez in 1951.⁹ These direct mentions of Nocac by Andres Kim Jiménez, Rosa Kim Jiménez and Zoila King Park plus other commentaries and circumstances such as lasting friendships between Andres Kim and people at Nocac leads one to suspect that there was a close connection between the Kim and Jiménez families and the people who continued to live at Nocac and in its neighboring town Cosgaya.

The Park-Sánchez Family Arrives at Nocac

Alejandro Park whose Korean name was 박성수 and his Mayan wife Petrona Sánchez lived at the Yunku hacienda and their daughter Margarita was born there in 1930. Again, as is the case of the Heo family and Kim brothers there is no record of Koreans being sent to Yunku, so when and how Alejandro Park arrived there is unknown. From there they went to live in Izamal and later they went to work at Nocac. As mentioned above, it was there that they met Manuel Kim Jiménez, whom Margarita married in 1951.

The Parents and Grandparents of the Kim Jiménez Family

The Family of Heo Maria, alias Maria Jiménez, mother of Kim Jiménez Children

Heo Myeong-seon (허명선), his wife Kim Gyeong Sin (김경신) and their daughter Heo Maria (허 마리아 aka 허남순) were passengers numbered 984, 985 and 986 in the ship's manifest. They came from the village of Yeonsan which in 1914 was incorporated into the city of Nonsan in the province of Chungnam. Nonsan is about 150 km. south of Seoul. Heo Myeong-seon was born in Deokam-dong, Baeksan-myeon, Yeonsan-gun, Chungnam on April 23, 1869.¹⁰ Prior to going off to Yucatan he worked in a grocery store in the Gyeongseong District in Seoul. He was listed as being 35 years old at the time of boarding the Ilford, his wife Kim Gyeong Sin as being 29, and Maria as being 8 which would mean that they were born in about 1869, 1875 and 1897 respectively. The Heo family was given the name Jiménez upon their arrival in Yucatan, with Heo Myeong-seon being given the name of Juan Jiménez and Maria the name of Maria Jiménez. It is not known what the mother's Spanish name in Yucatan was. Heo Myeong-seon was one of the few people amongst the imported Koreans who knew how to read and write and do accounts. From his earlier photos he looks to have been a very cultured person.¹¹ Juan Jiménez' wife Kim Gyeong Sin (김경신) is remembered by her grandchildren as being a loving and caring grandmother who took care of them during their stays at the hacienda of Nocac.

⁷ See Rosa Kim Jiménez' Memorias in Appendix A.

⁸ Personal communication from Andres Kim Jiménez.

⁹ See Zoila King Park's Memorias in Appendix A.

¹⁰ Most probably what today is named 충남 논산시 연산면 덕암리 (Chungnam, Nonsan-si, Yeonsan-myeon, Deokam-ri) in which si = city, myeon = township and ri = rural village. Google maps: 36.238594, 127.186950

¹¹ See pages 25-29 for these photos.

From 1909 to until his death in 1938 Heo Myeong-seon / Juan Jiménez served in various posts in the Merida District of the Korean People's Assembly: Counselor of Academic Affairs, Lawyer, Secretary General, Temporary President, and finally President. In 1910, he worked as an educational assistant for the Merida District and then in 1912 became its secretary. Meanwhile, five or six districts were established in Mexico, and in August 1913 a meeting of the temporary council was held in Mexico City. At this time, with Juan Jiménez as provisional president, the council decided to establish an organization in charge of the regional council in Merida and put in a request to the central assembly of the National Assembly of the People's Republic of Korea. In January 1914, he served as the Regional Council of the Merida Council and in 1916 as president. In May 1915, he delivered a speech commemorating the founding of the Merida District. He also delivered a speech at the commemoration ceremony of March 1, 1920. He supported the Korean independence movement. From 1909 to 1938 he sponsored various fund drives for the Korean independence movement.

Heo Myeong-seon / Juan Jiménez died in Mérida on December 24, 1938. His daughter Maria, and also according to the 1930 census his wife¹² had both died before him.

The Brothers Abelardo Lee Kim and Rafael Kim¹³

Checking the Ilford Manifest List there appears to have been three siblings who were on the ship:

279 김춘실 (金春實) Kim Chun-sil	28	Pyeongyang	
280 김춘경 (金春卿) Kim Chun-gyeong	21	Chungnam Chungju	†Mérida 1942.7.30
281 김춘화 (金春和) Kim Chun-hwa	39/43	Busan	†Mérida

Confirming that at least two of these passengers were siblings, Rosa María Kim Jiménez, daughter of Rafael Kim said that Rafael Kim came to Yucatán with his brother.¹⁴ The other passenger, 281, is the older sister whose Spanish name was Celia Kim Kim.¹⁵ For some reason there is no family memory of her. Rosa's description of the brothers is as follows: "They were very very handsome redheads, curly hair and the brother had light-colored eyes."

Kim Chun-sil, alias Abelardo Lee Kim

Kim Chun-sil (김춘실) was passenger numbered 279 in the ship's manifest. He is listed as coming from Pyeongyang which is now the capital of North Korea. He was 25 years of age when he boarded the ship.¹⁶ In an association registration form which he filled out on June 14, 1942, he stated that he was born on November 16, 1879. Kim Chun-sil was given the name Abelardo Lee Kim upon his arrival in Yucatan.

¹² Kim Gyeong Sin is listed in the Ilford Manifest list as having died on April 13, 1930.

¹³ It is thought that the Kim family belongs to the Korean clan 광산김씨 (kwang san kim ssi). See Appendix B for more about possible clan names for both the Kim and the Hoe families. Various comments by Rosa Maria Kim Jiménez about her father to her daughter Lan Fa Contang Kim have been incorporated here.

¹⁴ See her daughter Lan Fa Contang Kim's Memorias in Appendix A.

¹⁵ See the registration forms for all three siblings given on pages 15-17.

¹⁶ The ship's manifest lists him as being 28 years old. However, given that Rafael Kim's age is also misstated, giving 21 instead of 20, and there being other discrepancies in the stated ages of the people on the manifest list, it can be assumed that the information concerning the age of passengers in the manifest list is often erroneous.

Abelardo Lee Kim's niece Rosa Maria Kim Jiménez has the following comments about him:¹⁷

Abelardo Lee Kim, the father of my cousin Pedro Kim, married a lady of the same lineage which my father Rafael Kim had. He was in charge of the farm at Nocac but he lived in Mérida and the person who did all the work was our grandfather Juan Jiménez. There came a time when the owner of the hacienda realized that he had no control over things at Nocac so he fired Pedro's father and left our grandfather in charge.

Pedro Kim was a chiclero. He got married and had 3 children. Since his wife was very weak, after the birth of each of her children she was ill and often fell asleep during the day. As was the Korean custom, Pedro and his wife and children lived with his father and his father's family. At the street corner near their house¹⁸ there was a brothel and when Pedro returned from one of his trips collecting chicle his father Abelardo told him that his wife went to the brothel at night and that is why she slept during the day. Cousin Pedro went to ask in the brothel if they knew his wife and they said no, but even so Pedro's father separated Pedro from his wife and sent her to an hacienda thus separating her from her children. The wife ended up going insane due to the pain of separation from her children.

Cousin Pedro's father Abelardo told my fiancé Alfonso Contang that he should not look at my father's daughters because they were not decent young ladies. Don Abelardo assumed that because my father always had workers living in the house where the distillery was which was in front of our family home that we girls had already lost our virginity. Alfonso told me what my uncle had said. I was 16 at the time and at the Korean independence party which was held on March 1, 1938, I stood up in front of all the Koreans present and told everyone not to slander us but rather to take better care of their own daughters.

Kim Chun Gyeong, alias Rafael Kim

Kim Chun Gyeong (김춘경) was passenger numbered 280 in the ship's manifest. He is listed as coming from an unlisted village of Chungju in the province of Chungnam. Perhaps this is a scribal error and what was meant was the city of Chungju in the province of Chungbuk¹⁹ which is about 100 km. southeast from Seoul. From the manifest it appears that he came to Yucatan as a bachelor. He was 20 years of age²⁰ when he boarded the ship. In a foreign resident registration form and later in an association registration form which he filled out on May 31, 1942, he stated that he was born on November 15, 1884. Kim Chun Gyeong was given the name Rafael Kim upon his arrival in Yucatan.

Even though they came on the same boat together, it appears that Rafael Kim did not get to know María Jiménez until she was about 12 years old. By then she had thick hair

¹⁷ See the Spanish original in the Memorias of Lan Fa Contang Kim given in Appendix A.

¹⁸ The house was probably that listed in Abelardo's registration form: Calle 64 No. 633. See pages 13 and 14 for the forms of Rafael Kim Kim and Abelardo Lee Kim.

¹⁹ Passenger #8 is listed as coming from Chungbuk Chungju. However, three other passengers are listed as also coming from Chungnam Chunju: 744, 771, 775.

²⁰ Rafael Kim's age is also misstated on the manifest list, giving 21 instead of 20

which reached down to her knees. Her mother Kim Gyeong Sin was the one who washed her hair and combed and brushed it. María Jiménez had a heart condition. On top of this, her brother-in-law Abelardo gave her pneumonia. Because of the heat and the fever from the flu she loved to go into the sea to cool off. People remember how Maria Jiménez wandered about Nocac in her Korean cloths and always had a parasol with her to ward off the burning sun, the better to keep her skin from getting damaged.

The marriage of Rafael Kim to Maria Jiménez

There is no known record of when Rafael Kim and Maria Jiménez were married but their oldest child, Andres Kim Jiménez, was born in about 1914 which would indicate that the marriage took place in or before 1913 when Maria was about 16 years old. They had seven children who grew to adulthood. According to the registration form mentioned above and also a census form filled out in 1930, in order of birth they were Andres (김인명), Manuel (김인현), Roberto (김인체), Rosa María (김인선), Zoila (김인순), María del Socorro (김인필) and Elvira (김인팔), all presently deceased. They also had two children who died young, one named Rafaela and the other named Manuela.

After Rafael Kim married María Jiménez they stayed at Nocac for some time, at least long enough for their first two children to be born there. Afterwards they started a distillery of aguardiente in Hoctun. They were able to find a couple of buildings there which covered whole block and which had nine entrance doorways. The family lived in the building in the back of the lot and the workers lived in the building in front. Apparently the aguardiente was very popular, so much so that the competition hung nine newborn dogs which had their internal organs pulled out over each of the nine doors of the buildings. It is said that Rafael Kim made the mistake of pulling the dogs down with injured hands to throw them into the trash.

When Rafael Kim was about 41 or 42 years old, that is about 1926, he lost the distillery and then started a candy factory in Merida. Again, as was the case with the distillery in Hoctun, there was a workers' living quarters at the candy factory in Merida, a situation which gave rise to Abelardo's suspicion that Rafael's daughters had lost their virginity as mentioned by Rosa Maria above. It is not clear in what year the family moved to Mérida, but at the time that the 1930 census was taken the family was living in Mérida.²¹

After the candy factory Rafael dedicated himself to being a tinsmith, a profession which his son Andres and later other members of the extended family in Ticul carried on.

While not so directly stated, it is to be assumed that the vacation visits by the children of Rafael Kim and Maria Jiménez to the hacienda of Nocac where the grandparents lived took place first while the family was living at the distillery at Hoctun and later while the family was living at the candy factory in Merida.

María Jiménez died in Mérida on December 26, 1932 after the birth of the child named Manuela who in turn died 10 months later. Rafael Kim died in Mérida on July 30, 1942.

²¹ The 1930 census form lists the residence as being at Calle 74, No. 510. However, on the 1942 registration form the address is given as Calle 74, No. 520.

The Tombstone of Heo Maria / Maria Jiménez in Mérida



On the tombstone of María Jiménez there are written the following words in Korean:

김	Kim	부	pu	허	Heo
춘	Chun	인	in	마	Ma
경	Gyeong			리	ri
				아	a

(The word puin = wife)

Thus, the Korean letters read as follows: Heo Maria, wife of Kim Chun Gyeong.

It will be noticed that on the grave stone the name Kim Chun Gyeong is written in Korean letters relatively large compared to the name of the person who is actually in the grave, Heo Maria. I may be making too much of this, but I think that Kim Chun Gyeong is following the Confucian idea that the man is the important person in the relationship and the wife is just property.

A little Korean history: in 1392 the Goryeo dynasty led by the Wang family was overthrown by the Yi family headed by Yi Seong-gye to issue in the Joseon dynasty which lasted until 1910. It was Yi Seong-gye's opinion that the major religion of Goryeo, Buddhism, was in part responsible for the decadence of the Goryeo dynasty. He tried to force his people to adopt Confucianism and for many years, until the mid-1800's, there was a continuous war against Buddhism. However, this war had its ups and downs in part because Confucianism took away women's rights. Under the Goryeo dynasty women owned property and wealth and had an important place in society. Confucianism changed all of that in that only the male of the household could control the wealth of the family.

There were different times during the Joseon dynasty that the queen mother became the regent for her under-aged son. It was during some of these times that leniency towards Buddhism was shown by the government and Buddhist temples and monasteries were rebuilt. Most notable amongst these regents was Queen Munjeong (1501-1565) in her efforts to bring back Buddhism.

In any case, it would appear because of her name Heo Maria was born a Christian, there being various branches of Christianity being practiced in Korea during the late 1800's. On the other hand no definitive statement can be made about the religion of Kim Chun Gyeong. Whether Christian or Confucian, from the stories told about his treatment of Heo Maria it would appear that his world view about the place of women in society was definitely Confucian, perhaps infused with a certain amount of fundamentalist Christianity which view the woman's lot in a similar way.

It has been said, whether rightly or wrongly, that Heo Maria died from the constant beatings which Kim Chun Gyeong gave her.

Obituary for Heo Maria

Kim Chun Gyeong / Rafael Kim sent an obituary to The New Korea newspaper, located in San Francisco, California. In the February 2, 1933 edition of the newspaper there appeared the following notice. Note that the name of Heo Maria / Maria Heo does not appear in the obituary. Also worthy of note is that Maria's father Juan Jiménez, whose nom de guerre was Heo Wan, was the major contributor, giving 50 won:

메리다 김춘경씨 상배

메리다 지방 회원 김춘경씨는 작년 十二月 十六일에 그사라하던 부인이 세상을 떠났습니다. 그로 인하여 비참한 가운데 이사대 덕을 망친 김씨 삼자 六녀의 자녀와 그나를 괴롭히는 세상에 두어두고 三十五세라는 단속한 一성을 이리로 하고 사정 없는 운명의 김씨는 떠나간 바 안희와 어머니가 임는 김씨 가정에 여섯 식구는 할로 말로 나들이 업다 동지심이 푸른한 이곳 동료들은 다같이 조차비로 출연하여는데 그써 머은 여하하니

김지식 十원 김기창 유진희 장치하 각 五원 박찬삼 三원 二十전 박옥표 二원 五十전 리학서 리근희 김치문 리종원 五원 十전 김희성 저우학조 김희식 김희철 리기삼 리치희 동우안 리보우 류인희 최정현 박수남 각 一원 기희철 一원 三十전 송원홍 五十전 허완 五十원

총계 一백 〇七원 (메리다 통신)

Photo courtesy Rachel Lim

Mérida, Mr. Kim Chun Gyeong, donations

It is with great sadness that Mérida District member Kim Chun Gyeong informs us about the death of his wife who died on December 26, 1932. She left behind eight children, three boys and 5 girls. Her mother Mrs. Kim died before her. There was an open house held by the family members to host those who wished to express their condolences. Compatriots who showed compassion were as follows:

1930 census form
showing the family of Rafael Kim on lines 83 through 92

Photo courtesy Gabriel Yu

13

Mexican National Registry of Foreigners, 1941
The Form for Rafael Kim

FORMA RNE-1

NUMERO DEL RECIBO DEL DERECHO DE INSCRIPCION 8261190
NUMERO DE ENTRADA DE LA SOLICITUD.....

C. SECRETARIO DE GOBERNACION.
REGISTRO NACIONAL DE EXTRANJEROS.
MEXICO, D. F.

En cumplimiento del Decreto del Congreso de la Unión de 18 de diciembre de 1941, el suscrito solicita se le inscriba en el Registro Nacional de Extranjeros, para lo cual, bajo protesta de decir verdad, proporciona los datos que se requieren para el efecto, acompañando el recibo del derecho de inscripción y un ejemplar de las formas RNE-2, RNE-3 y RNE-4.

I. - IDENTIFICACION PERSONAL DEL INTERESADO

1. Nombre y apellidos <u>Rafael Kim Li.</u> (Nombre y apellidos patrono y materno)	 										
2. País donde nació <u>Seul de Corea.</u> (España, Francia, Noruega, etc., etc.)											
3. Nacionalidad actual <u>Coreana.</u> (Española, Inglesa, Cubana, etc., etc.)											
4. Fecha en que nació <u>18 de noviembre de 1884.</u> (Día, mes y año)											
5. Edad actual <u>57 años.</u> (Años cumplidos)											
6. Sexo <u>masculino.</u> (Masculino, femenino)	10. Color del pelo <u>apricano.</u> (Negro, castaño, rubio, etc.)										
7. Estatura <u>1.80 c.m.</u> (En centímetros)	Color de los ojos <u>café.</u> (Negro, azul, verde, etc.)										
8. Complexión <u>media.</u> (Gruesa, delgada, media)	12. Nariz <u>chata.</u> (Recta, chata, media)										
9. Color de la piel <u>moreno.</u> (Blanco, moreno, etc.)	13. Mentón <u>ovalado.</u> (Saliente, partido, etc.)										
14. Señas particulares proporcionadas por el interesado para su mejor identificación <u>ninguna.</u>											
14 A. Estado civil: <u>viudo.</u>											
15. Nombre y apellido de sus padres <u>Isidro Kim y Paula Li.</u>											
16. Asociaciones o sociedades a las cuales pertenece: <table border="1"> <tr> <td>Social</td> <td><u>"Asociación Coreana"</u> (Denominación)</td> </tr> <tr> <td></td> <td><u>calle 65 No. 327 A.</u> (Dirección)</td> </tr> <tr> <td>Mutualista</td> <td> (Denominación)</td> </tr> <tr> <td>Económica</td> <td> (Denominación)</td> </tr> <tr> <td>Política</td> <td> (Denominación)</td> </tr> </table>		Social	<u>"Asociación Coreana"</u> (Denominación)		<u>calle 65 No. 327 A.</u> (Dirección)	Mutualista	 (Denominación)	Económica	 (Denominación)	Política	 (Denominación)
Social	<u>"Asociación Coreana"</u> (Denominación)										
	<u>calle 65 No. 327 A.</u> (Dirección)										
Mutualista	 (Denominación)										
Económica	 (Denominación)										
Política	 (Denominación)										
HUELLAS DIGITALES (IZQUIERDA)  (DERECHA) 											

Photo courtesy Gabriel Yu³⁰

³⁰ I would like to thank Gabriel Yu, president of the Asociación Descendientes Coreanos de la Ciudad de México, for supplying information and documents about both Juan Jiménez, aka Heo Myeong-seon (허명선), and Rafael Kim, aka Kim Chun Gyeong (김춘경). Especially helpful is his biographical sketch of Juan Jiménez which includes various photographs which are reproduced here in the photo album section.

Registration of Resident Koreans
June 14, 1942
Abelardo Lee Kim aka 김춘실 (Kim Chun-sil)³¹

United Korean Committee in America

1366 WEST JEFFERSON BOULEVARD
LOS ANGELES, CALIFORNIA

REGISTRATION OF RESIDENT KOREANS

I. Name: M^r. Abelardo Lee Kim
(Mr., Mrs., Miss) (first name) (middle name) (last name)

II. Address:
A. Calle 64 No. 633 Merida Mexico Yucatan
(St. address or R.R.) (city) (county) (state)
P. O. Box Address 229- 229

III. I was born on Nov. 16 1879. Birthplace Korea
(month) (day) (year)

IV. Dependents:
A. (Wife or husband) _____ Age _____
(name) Birthplace _____
B. Names of children:
_____ Age _____ Sex _____
_____ Age _____ Sex _____
_____ Age _____ Sex _____
_____ Age _____ Sex _____

V. Occupation: Obrero
A. Business address: Calle 64 No. 633

Date of registration Junio 14, 1942

Signature of registrant: _____

Abelardo Lee Kim
Abelardo Lee Kim.

김춘실

³¹ It should be noted that Rafael Kim in his registration form gives Rafael Kim Kim but in his Mexican National Registry of Foreigners form he gives Rafael Kim Li. Abelardo however gives on the registration form Abelardo Lee Kim. Since Li equals Lee in pronunciation it seems probable that in fact their mother's family name was Lee / Li / 〇] as stated in Rafael's Mexican National Registry of Foreigners form given on the previous page.

Registration of Resident Koreans
May 31, 1942
Rafael Kim Kim aka Rafael Kim Li aka 김춘경 (Kim Chun-gyeong)

United Korean Committee in America

1368 WEST JEFFERSON BOULEVARD
LOS ANGELES, CALIFORNIA

REGISTRATION OF RESIDENT KOREANS

I. Name: M^r. Rafael Kim Kim.
(Mr., Mrs., Miss) (first name) (middle name) (last name)

II. Address:
A. Calle 74 No. 520 Merida Mexico Yucatan.
(St. address or R.R.) (city) (county) (state)
P. O. Box Address 229.

III. I was born on Nov. 15 1884. Birthplace Korea.
(month) (day) (year)

IV. Dependents:
A. (Wife or husband) _____ Age _____ Birthplace _____
(name)
B. Names of children:

<u>Andres</u>	Age	<u>26</u>	Sex	<u>Max.</u>	<u>Yucatan.</u>
<u>Manuel</u>	Age	<u>24</u>	Sex	<u>"</u>	<u>"</u>
<u>Zoila</u>		<u>11</u>		<u>Fem.</u>	
<u>Roberto</u>	Age	<u>22</u>	Sex	<u>"</u>	<u>"</u>
<u>Rosa</u>		<u>20</u>		<u>Fem.</u>	
<u>Elvira</u>	Age	<u>17</u>	Sex	<u>"</u>	<u>"</u>

V. Occupation: Hojalatero.
A. Business address: Calle 74 No. 520.

Date of registration Mayo 31, 19 42.

Signature of registrant: 김춘경
Rafael Kim Kim.

Photo courtesy Gabriel Yu

Registration of Resident Koreans
June 7, 1942
Celia Kim Kim aka 김춘화 (Kim Chun-hwa)

United Korean Committee in America

1368 WEST JEFFERSON BOULEVARD
LOS ANGELES, CALIFORNIA

REGISTRATION OF RESIDENT KOREANS

I. Name: M rs. Celia Kim. Kim.
(Mr., Mrs., Miss) (first name) (middle name) (last name)

II. Address:
A. Calle 22 No. 101 Merida Mexico Yucatan.
(St. address or R.R.) (city) (county) (state)
P. O. Box Address 229.

III. I was born on Dec. 25 1864. Birthplace Korea.
(month) (day) (year)

IV. Dependents:
A. (Wife or husband) _____ Age _____
(name) Birthplace _____
B. Names of children:
_____ Age _____ Sex _____
_____ Age _____ Sex _____
_____ Age _____ Sex _____
_____ Age _____ Sex _____

V. Occupation: Hogar
A. Business address: _____

Date of registration Junio 7, 19 42.

Signature of registrant: 김 춘 화
Celia Kim. Kim.

The Parents of Martina Yu Chan

Manuela Chan

From Hacienda Santa Rosa: ~ 1870 - † Mérida: 1967

Mother of Martina Yu Chan

Manuela Chan de Yu was born on the Hacienda Santa Rosa near Muna in the early 1870's and died in Mérida in 1967. She was raised as an indentured servant on the hacienda, or as the Maya themselves say, as a slave. She was married twice; first to a Mayan man who had the last name of Cen, and later after he died to a Korean imported indentured servant José Yu. She had four surviving children. Two of the children were with Cen: Ladislao Cen Chan and Felipa Cen Chan. The other two children were with José Yu: Norberta Yu Chan (aka Lola) and Martina Yu Chan aka 유봉순 (Yu Bong Sun). While there is at the present no information as to when these children were born it would seem that the first two were born in the early 1900's. Lola Yu Chan appears to have been born some years before Martina Yu Chan, who, according to her stated age, was born in 1917 or 1918.

Manuela Chan, known by her grandchildren as Chichi which is Mayan for "grandmother", lived near the family of Andres Kim Jiménez and Martina Yu Chan in Ticul. After her husband José Yu died in 1952 she moved in with the family and later when the family moved to Merida in about 1955 she went with them. For that reason she had the most influence of all the grandparents of the family on the grandchildren and as a result most of the grandchildren know how to speak the Mayan language with various degree of fluency. Because Andres Kim's parents had died before their older grandchildren had any recollection of them, what little Korean language the grandchildren know comes mostly from their parents and is limited mostly to the names of Korean food and to household items not common in Mayan households.

José Yu³²

August 10, 1879, place of birth unknown - † Ticul: 1952

Father of Martina Yu Chan

Almost no information can be found about José Yu. It is not even certain what his Korean name might have been. As shown in the table given on the following page which comes from the ship's manifest of passengers on the SS Ilford, there appears to be at least 6 possible candidates. It is also not remembered exactly when José Yu died, although apparently in 1952. These factors would rule out passengers numbered 576 and 580, especially 580 since José Yu died in Ticul, Yucatan and not in Veracruz. Whether correctly or not, it is thought that José Yu came from Seoul. If that is the case this would still leave 4 candidates in this list, the two which are listed as coming from Seoul and the two with no place of origin listed. Perhaps as a wild guess, given that Spanish names

³² Unfortunately it appears that there are several men who took the name José Yu once they got to Yucatan. Diann Rowland has the following observation about one of the well-known José Yu's: "There is another Yu family, descendants of a Pedro Yu who had 20 children, 10 with 2 different wives. The Yu family was instrumental in pooling money together to purchase the Centro Coreano in Merida which is now the museum. Some of the descendants are in San Diego but a group of them went to Ciudad Juarez and were very successful there."

sometimes were given out to the Koreans based on what their Korean names sounded like, perhaps Yu Ho Seop (유호섭), passenger 590, might be the Korean name of José Yu. In another genealogical tree the name 유인택 (passenger 583) is given as being the name of this José Yu. However, see the footnote to passenger 583.

It seems probable the José Yu was first sent to the hacienda Santa Rosa where he met and married Manuela Chan. They were later moved to the hacienda Citincabcheen.³³ In as much as there is no listing for Koreans being sent to Citincabcheen this hacienda did not originally receive the Koreans.

His older grandchildren have some memory of him. He was a big, strong heavy-set man but unfortunately very given to drink. The people of Ticul remember to this day that when he got into a drunken state on his way home out of frustration he would knock down stone walls. Then when he woke up in the morning before going off to work he would repair the damage he did.³⁴

It was obvious to his grandchildren that he was longing to return to Korea because often in his drunken stupor he would start to sing the Korean national anthem which at the time used the melody of Auld Lang Syne. When he came to the end of the song he would shout "Viva Manse!" and then fall asleep. Some of the grandchildren did learn the words of the anthem, but only the first verse.

From his conversations with his grandchildren it appears that he was previously married but he left his family behind in Korea.

José Yu was known in Ticul as José Bi because he sold atole as a street vendor and his vendor's cry was "Tómalo bíbalo págalo!"³⁵

Possible Korean names of José Yu

575	유군선 (柳君善) Yu gun-seon	23	경북 상주/Gyeongbuk Sangju
581	유시열 (劉時烈) Yu Si-yeol		
583 ³⁶	유인택 (劉仁澤) Yu In-taek	22	부산/Busan
584	유종봉 (劉宗逢) Yu Jong-bong	22	서울/Seoul
589	유한진 (劉漢鎭) Yu Han-jin	20/28	서울 아현/Seoul Ahyeon
590	유호섭 (柳浩燮) Yu Ho-seop		

Note that passengers numbered 576, 577, 578, 579, 580, 582, 585, 586, 587 and 588 have been eliminated from this list because of being improbable candidates for being the original name of José Yu.

³³ Citincabcheen = kiln in a well, from citincab = kiln and cheen = well. See BMTV: Horno de olleros en que queizen los indios ollas: cum ku, mucab .l. citim cab.

³⁴ See the Memories by Leonor Kim Yu and Alejandra Kim Yu in Appendix A.

³⁵ "Take it drink it pay for it!"

³⁶ Passenger 583, 유인택, registered with the United Korean Committee of America on May 31, 1942. He lists his place of residence as being Nocac and his wife as being Casimira. Confirmation of the wife's name of Casimira is found in the 1930 Census, which given the names of the other people registered in the census was probably taken after Maria Jimenez died in 1932. Further, it is probable that this was the census of the people who lived at Nocac. This is most probably the José Yu who often visited with Manuel King Jiménez in Mérida and conversely whom the Kim Jiménez family members visited from time to time in Nocac. See lines 67-69 of this census form given on the following page for information about José Yu and his family.

Mexican National Registry of Foreigners, 1942

For José Yu, aka José Yu Bi aka José Bi

FORMA RHÉ-4

ESTADOS UNIDOS MEXICANOS
SECRETARIA DE GOBERNACION

REGISTRO NACIONAL DE EXTRANJEROS

La presente tarjeta comprueba que
en esta fecha y con el número _____
quedó inscrito en el Registro Nacional
de Extranjeros _____
cuyo retrato, firma
y huellas digitales aparecen al margen.
México, D. F., _____ de _____ de 1942
EL OFICIAL MAYOR,

Nombre _____
Firma *No sabe firmar*

HUELLAS DIGITALES
(DIGNIDAD) (DIGNIDAD)

ESTA TARJETA DEBE ESTAR ACOMPAÑADA DE LA RESPECTIVA LIBRETA DE INSCRIPCION, DONDE CONSTARAN LOS DATOS Y ANOTACIONES REGLAMENTARIAS DE MIGRACION.

NUMERO DEL RECIBO DEL DERECHO DE INSCRIPCION **9300369**
 NUMERO DE ENTRADA DE LA SOLICITUD

C. SECRETARIO DE GOBERNACION.
 REGISTRO NACIONAL DE EXTRANJEROS.
 MEXICO, D. F.

En cumplimiento del Decreto del Congreso de la Unión de 18 de diciembre de 1941, el suscrito solicita se le inscriba en el Registro Nacional de Extranjeros, para lo cual, bajo protesta de decir verdad, proporciona los datos que se requieren para el efecto, acompañando el recibo del derecho de inscripción y un ejemplar de las formas RNE-2, RNE-3 y RNE-4.

I. - IDENTIFICACION PERSONAL DEL INTERESADO

1. Nombre y apellidos **José Yu Bi.**
(Nombres y apellidos patrono y materno)
2. País donde nació **Corea.**
(España, Francia, Noruega, etc., etc.)
3. Nacionalidad actual **Coreana.**
(Española, inglesa, japonesa, etc., etc.)
4. Fecha en que nació **10 de agosto de 1879.**
(Día, mes y año)
5. Edad actual **63 años.**
(Años cumplidos)
6. Sexo **Masculino.** 10. Color del pelo **Negro.**
(Masculino, femenino) (Negro, castaño, rubio, etc.)
7. Estatura **1.70 cms.** 11. Color de los ojos **Café.**
(En centímetros) (Negro, café, azules-verdes, etc.)
8. Complexión **Gruesa.** 12. Nariz **Mediana.**
(Delgada, mediana) (Ancha, delgada, media)
9. Color de la piel **Morena.** 13. Mentón **Regulador.**
(Blanco, moreno, etc.) (Chelido, partido, etc.)
14. Señas particulares proporcionadas por el interesado, para su mejor identificación **Una cicatriz en forma de una X en la parte trasera de la cabeza. - SOLTERO.**
15. Nombre y apellido de sus padres **Maria Bi y José Yu.**



NOMBRE, APELLIDOS Y FIRMA DEL EXTRANJERO:

Jose Yu Bi.

no sabe  **firmar**

JOSE YU BI.

HUELLAS DIGITALES

(IZQUIERDA)

(DERECHA)



16. Asociaciones o sociedades a las cuales pertenece.

Social	ninguna.
	(Diversa)
Mutualista	ninguna.
	(Diversa)
Económica	ninguna.
	(Diversa)
Política	ninguna.
	(Diversa)

II. - LUGAR EN DONDE HABITA Y REFERENCIAS

17. Ubicación de la casa que está habitando: a) Calle y número, Calle 19 N° 185.
 b) Localidad Ciudad. (Ticul) c) Municipio o Delegación Municipio. Ticul.
 (Ciudad, villa, pueblo, etc.)
 d) Entidad Federativa Yucatán
 (Nombre y apellidos paternos y maternos)

18. Nombre, apellidos y firma de tres personas honorables, de solvencia moral y económica, preferentemente de nacionalidad mexicana, que puedan proporcionar informes de la conducta del interesado y a la vez que certifiquen que son exactos los datos asentados en el cuestionario.

- a) Lecandio Escamilla González L. Escamilla González
 (Nombre y apellidos paternos y maternos) (Firma)
 b) Alberto Cuevas Gómez Alberto Cuevas Gómez
 (Nombre y apellidos paternos y maternos) (Firma)
 c) Juan Nájera Juan Nájera
 (Nombre y apellidos paternos y maternos) (Firma)

19. Ubicación de la casa que habita cada una de las tres personas en cuestión:

- | | | | |
|--|---|---|--|
| a) <u>28 # 207</u>
(Calle y número) | <u>Ciudad.</u>
(Ciudad, Villa, Pueblo, etc.) | <u>Municipio.</u>
(Municipio o Delegación) | <u>Yucatán</u>
(Entidad Federativa) |
| b) <u>25 # 193</u>
(Calle y número) | <u>Ciudad.</u>
(Ciudad, Villa, Pueblo, etc.) | <u>Municipio.</u>
(Municipio o Delegación) | <u>Yucatán</u>
(Entidad Federativa) |
| c) <u>26 # 200</u>
(Calle y número) | <u>Ciudad.</u>
(Ciudad, Villa, Pueblo, etc.) | <u>Municipio.</u>
(Municipio o Delegación) | <u>Yucatán</u>
(Entidad Federativa) |

20. Ocupación que tiene cada una de esas tres personas:

- a) Empleado Público
 b) Empleado Particular
 c) Chofer

21. Ubicación del lugar donde trabaja cada una de dichas personas:

- | | | | |
|---|---|---|--|
| a) <u>Cf. Registro Civil.</u>
(Calle y número) | <u>Ciudad.</u>
(Ciudad, Villa, Pueblo, etc.) | <u>Municipio.</u>
(Municipio o Delegación) | <u>Yucatán</u>
(Entidad Federativa) |
| b) <u>Cf. Registro Civil.</u>
(Calle y número) | <u>Ciudad.</u>
(Ciudad, Villa, Pueblo, etc.) | <u>Municipio.</u>
(Municipio o Delegación) | <u>Yucatán</u>
(Entidad Federativa) |
| c) <u>26 # 200.</u>
(Calle y número) | <u>Ciudad.</u>
(Ciudad, Villa, Pueblo, etc.) | <u>Municipio.</u>
(Municipio o Delegación) | <u>Yucatán</u>
(Entidad Federativa) |

III. - OCUPACION ANTERIOR Y ACTUAL

22. Actividad en la cual se ha especializado aún cuando en la actualidad no esté dedicado a ella, comerciante ambulante
(Carpintero, Comerciante en abarrotes, Profesor de idiomas, Fabricante de telidos, etc.)
23. Ocupación en la cual emplea actualmente su tiempo: a) Localidad, Calle y Número de la casa o empresa donde trabaja Hacienda: Leitimachén b) Denominación de esa casa o empresa _____
 c) Actividad a la cual se dedica dicha casa o empresa venta de verduras
(Venta de libros, Fabricación de vestidos, etc.)
 d) Denominación del trabajo que efectúa el interesado por cuenta de la casa o empresa, _____
 e) Categoría que tiene el interesado en la casa o empresa _____
(Contador, Dependiente, Mecánico, etc.)
(Empleado, Socio, Propietario, Accionista, etc.)

IV. - CALIDAD MIGRATORIA

24. Calidad migratoria con la que entró al país guerriguante Puerto Leguía, Mayo 1940
(Emigrante-inversorista, Emigrante-estudiante, Visitante, turista, etc.)
25. Tarjeta de identidad con la cual comprueba esa calidad migratoria ninguna, únicamente posee forma 23.
(F-1, F-14, etc.)
26. Calidad migratoria a la cual pertenece actualmente guerriguante
(Emigrante-inversorista, Emigrante-estudiante, Emigrado, etc.)
27. Tarjeta de identidad con la cual comprueba su calidad migratoria actual ninguna, poseo únicamente la solicitud de la F.14. y no se le expidió.
(F-1, F-14, etc.)
28. Calidad migratoria a la cual desea pertenecer guerriguante familiar
(Emigrante-inversorista, Emigrante-familiar, Emigrado, etc.)
29. Fecha en que fué inscrito por primera vez en el Registro de Extranjeros y número de la tarjeta Forma 14 que se le entregó: a) Fecha 20 junio de 1940. b) Número no posee
(Día, mes y año)

Puerto Leguía a 29 de junio de 1942
General firmar.

Firma _____

CONSTANCIA CONSULAR DE LA NACIONALIDAD DEL INTERESADO

El suscrito, _____, Cónsul de _____
(Nombres y apellidos paterno y materno)
hace constar que _____
(Nombre y apellido paterno y materno)
es de nacionalidad _____ y tiene su casa habitación en _____
(Española, Francesa, etc.)

(Calle y número, Localidad, Municipio o Delegación, Entidad Federativa)
_____ a _____ de _____ de 1942
(Localidad, Municipio o Delegación, Entidad)
(Sello)
Firma _____

NOTA: Si el interesado no le es posible obtener la constancia anterior expondrá en seguida los motivos de tal imposibilidad.

*Por no tener consul de mi país en el Estado no
es posible obtener la constancia que antecede.*

CONSTANCIA DE SU IDENTIFICACION PERSONAL

El suscrito, *Felipe Loza Gonzales* *Presidente Municipal*
(Nombres y apellidos paterno y materno) (Presidente Municipal, Delegado o Jefe de Oficina)
hace constar que los retratos, huellas digitales y firma que obran en la presente solicitud-cuestionario, corres-
ponden a la persona que manifiesta llamarse *José M. Bi.* y que tie-
(Nombres y apellidos paterno y materno)
ne su casa habitación en *la calle 19 No. 185. Ciudad Obispo, Yucatán.*
(Calle y número, Localidad, Municipio o Delegación, Entidad)
Ciudad Mérida, Yucatán a *29* de *junio* de 1942
(Localidad, Municipio o Delegación, Entidad)
Firma *Felipe Loza G.*



NOTA: La constancia anterior se extenderá por la autoridad municipal de la localidad donde se encuentra ubicada la casa que habita el interesado.

Early Kim Family Photos

The Father of 허 마리아 Heo Maria

허명선 Heo Myeong-seon, alias Juan Jiménez aka 허완 (Heo Wan)
From Chungnam Yeonsan: 4/23/1869 - † Mérida: 11/24/1938



Photo taken in the Studio Badía, Mérida, Yucatan



Photo courtesy Gabriel Yu

허명선 Heo Myeong-seon standing second from the left

Front row from left - Kim Ki Chang, Lee Kyung Sam

Back row from left - Lee Myung Won, Heo Won, Lee Jong Oh, Kim Jang Sik

The photo above them is of Ahn Chang Ho aka Dosan and was taken in 1918.

The caption translates as "1919: In commemoration of the 7th Congress of the Mexican Association".



Photo courtesy Gabriel Yu

Merida Hung Sa Dan Members

Front from left - Lee Myung Won, Lee Jong-oh, Kim Ki-chang, Heo Won, Lee Don-ui.

Standing from left- Kim Myung-sun, Lee Gyeong-sang, Kim Jeong-sik, Lee Woo-sik, Lee Myung Sang,
Kim Ki Hong, ???, Kim Dong-soon.



Photo courtesy Gabriel Yu

Merida Hung Sa Dan Members

Front from left - Kim Myung Sun, Lee Myung Won, Kim Ki Chang, Lee Jong Oh,
Cha Young Han, Kim Myung Won

Standing from left- Heo Won, Lee Woo Sik, Lee Byung Sun, Lee Don Wi, Lee Myung Sang,
Lee Kyung Sang, Kim Jang Sik, Kim Dong Sun

Back from left- Choi Dae Han, Kim Ki Hong,

The Parents of the Kim Jiménez Family

허남순 (Heo Nam Sun) / 허 마리아 (Heo Maria) alias Maria Jiménez

From Chungnam Yeonsan: ~ 1897 - † Mérida: 12/26/1932

Mother of the Kim Jiménez family



김춘경 Kim Chun Gyeong, alias Rafael Kim

From Chungnam Chungju: November 15, 1884 - † Mérida: July 30, 1942

Father of the Kim Jiménez family



As a younger man



As an older man



Dates when the photos were taken: unknown

The Parents of Norberta Yu Chan and Martina Yu Chan

Manuela Chan

From Hacienda Santa Rosa: ~ 1870 - † Mérida: 1967

Mother of Martina Yu Chan



Group Photo of children and parents of a Korean School
Photo taken in the mid-1920's.
Manuela Chan is in the last row to the left.
The first child on the left is Martina Yu Chan



Comparison between the younger Manuela Chan and the older one taken in the 1960's.

Group Photo of children and teacher of a Korean School
Photo taken in the mid-1920's.
The second child on the right is Martina Yu Chan



Close-ups of Martina Yu Chan

José Yu

Born August 10, 1879, place unknown - † Ticul: 1952



Martina Yu Chan and Norberta (Lola) Yu Chan
Photo taken about 1932



The family of Luis Kim Lee (김한진 - Kim Han-jin)
and Norberta (Lola) Yu Chan



Boys by age: Luis, Daniel, Alberto.
Girls by age: Aurora, Manuela, Margarita, Carmen, Lupe.
Photo taken in about 1945.

United Korean Committee in America

1248 WEST JEFFERSON BOULEVARD
LOS ANGELES, CALIFORNIA

REGISTRATION OF RESIDENT KOREANS

I. Name: M.F. Luis Kim Lee
(Mr., Mrs., Miss) (first name) (middle name) (last name)

II. Address:
A. Calle 58 No. 601A. Merida Mexico Yucatan.
(St. address or R.R.) (city) (county) (state)
P. O. Box Address 229.

III. I was born on Marzo 6 1892 Birthplace Korea
(month) (day) (year)

IV. Dependents:
A. (Wife or husband) Nolberta Age 34 Yucatan.
(name) Birthplace
B. Names of children:
Luis Age 16 Sex Max. Yucatan.
Aurora Age 14 Sex Fem. "
Daniel Age 12 Sex Max. "
Manuela Age 10 Sex Fem. "
Alberto Age 8 Sex Max. "
Margarita Age 4 Sex Fem. "
Carmela Age 1 Sex " "

V. Occupation: Hojalatero
A. Business address: Calle 58 No. 601.

Date of registration Junio 7, 1942.

Signature of registrant: 72 62 72
Luis Kim Lee.



Norberta (Lola) and Martina Yu Chan with Lola's daughters:
Manuela, Lupe (Chelo), Carmen, Margarita (Goti), Aurora (Chula)

Wedding Photo of Andres Kim Jiménez and Martina Yu Chan
Photo taken about 1932



The Children of Andres Kim Jiménez and Martina Yu Chan

There were 10 children of Andres Kim Jiménez and Martina Yu Chan who lived to adulthood. They were all born in Ticul. The first child was born in about 1936 and the last on May 21, 1956. In order of birth their names are Andres (called oppa³⁷), Alejandra (called Ana Maria), Wilbert (called Willi), José Rafael (called Chelon), Yolanda, Juan, Maria Guadalupe (called Lupe), Ricardo (called Archi), Leonor (called Nochi), Martha.

A Family Portrait
of the oldest three children of Martina Yu Chan and Andres Kim Jiménez
with their cousins who are children of Lola Yu Chan
Photo taken about 1940.



Alejandra, whose Korean name was 서광 (Seo Gwang) meaning Aurora, as a two year old is in the center of the photo with her mother Martina Yu Chan holding her brother Wilbert to her left, her older brother Andres further to her left in the front row and her cousins Aurora (Chula) and Manuela to her right. The other three boys are brothers of Chula and Manuela, from left to right: Alberto, Luis, Daniel. The cousins also carried the family name Kim Yu because Martina Yu Chan's older sister Norberta (Lola) Yu Chan had married a Korean man whose name in Yucatan was Luis Kim Lee.

³⁷ From the Korean word 오빠 meaning "older brother".

Juan, José Rafael and Maria Guadalupe,
Younger Siblings of Andres, Alejandra and Wilbert
who are shown in the previous photo.
Photo taken about 1951



This photo appears in a book of the History of the Koreans in Yucatan. The caption erroneously reads: 1910년대 말 노각 농장에 있던 김춘경의 자녀들인명(가운데), 인현 두 형제 악 딸 (translation: Kim Chun-gyeong's children who lived on the hacienda of Nocac in the late 1910s. The two brothers In-myeong (middle) and In-hyun with the evil daughter.) In-myeong (인명) is Andres Kim Jiménez's Korean name and In-hyun (인현) is Manuel Kim Jiménez's Korean name. Whoever wrote the caption was mistaken about which generation of Kims are in the photo.

Andres Kim Jiménez and Martha Kim Yu
At the Mercado of Mérida



With their family: Wilber, Leonor, Alejandra, Juan (in back),
grandchild Alejandro, Lupe, daughter-in-law Alicia.

박성수 aka Alejandro Park with his wife Petrona Sánchez
and their child Margarita Park Sánchez³⁸



³⁸ See Appendix A for a note by Zoila King Sánchez about her grandfather Alejandro Park (박성수) passenger #371 and her father Manuel King Jiménez (김인현).

Wedding Photo of Manuel Kim Jiménez aka Manuel King Jiménez
and Margarita Park Sanchez, July 1, 1951



From left to right: Martina Yu Chan, Manuel Kim Jiménez, Andres Kim Jiménez, Margarita Park Sanchez, Petrona Sanchez, Rosa Kim Jiménez. The father of Margarita, 박성수 (Park Seong-su, passenger #371), died shortly before the wedding on May 7, 1951.



Manuel King Jiménez and Margarita Park Sanchez
With their children Hermelinda, Lizbeth, Victor, Zoila, Telma, Leydi
Photo taken about 1963

Appendix A
FAMILY MEMORIES
Interviews which appeared in
한국인 멕시코 이민사 (Korean Mexican Immigration History)
Interviews done in 1988.

4) Second generations of Kim Chun-gyeong (光山金氏, Rafael Kim)

① Eldest son 김인명 (Kim In-myeong, Andres Kim Jimenez, born in 1914 at Nocac)

Our father's name is Kim Chun Kyung. My maternal grandfather's name is Mr. Heo Wan. However, my father became Rafael Kim and my maternal grandfather became Jiménez, Juan Jiménez. The name Heo was changed to Jiménez and the name Wan was changed to Juan. When we first came here, all Daehan Korean people changed their names like that. Korean names are difficult to pronounce, so the hacienda managers changed their names. Kim, my father's family name, was turned into King on the farm. Later, I paid money and bought a new name because I didn't like it. That's what I did, but I went to the government office to pay the money and corrected King to Kim.

All the other brothers and sisters are still using King. All of my brothers and sisters are pure Koreans. My father named us In-myeong, In-hyun, In-che, In-seon, In-sun, In-pil and In-pal. In-pal is the youngest younger sister, Elvira, and it is said that she was born as the eighth child. Rosa Maria is married to a blue man (Chinese man) and currently lives in Mexico City, Soila and Inpal live in Juarez, and Socorro lives in Tijuana. My grandfather, Mr. Heo Wan, also served as the president of the Korean American Association (Merida District).

Yu In-taek became Jose Yu. He has a high intellect and a lot of learning. He was a very respected elder here in Yucatan. He is now retired, but he did a lot of work. He married a woman from this country. He has no children.

Here in Merida, some people get angry when asked if they are Correano. Yes I fought a lot with such bad people. I live in this land, but I must be a descendant of Koreans. How can I throw it away. However, when our generation dies, the pure blood of Korea will end forever. Because everyone is mixed. Just thinking about it makes me sad.

When I was young, I learned Hangeul. But kitchen, Nieun, Diguot, Rieul, Mieum, Bieup...가,가,거,겨,구,규,그, 이... One, two, three, four, etc., are the only things I remember, but the rest almost forgotten. I hope someone can come here and set up a Korean language school and a Korean church. Korean people come and go here once and it's okay. The embassy also came and went once or twice, but we only gave them a party and then they went away.

In the past, all of the Koreans were poor, so they could not be buried in one place, but they were scattered here and there, but now there is a family cemetery. Chinese people have had family cemeteries since ancient times.

National anthem? Of course I know it. But we sang it with the old tune.

My parents kept on working with henequen after their slave lives was over. We barely made a living working on the farm, but the last place we lived was the hacienda Nocac where many Koreans lived. In the past, many Koreans lived there, but now everyone has left for another province. To Tijuana, to Mexico City, to Cuba...

If you go there to Nocac Do Chang-sik's daughter and son still live there. There still remains a farm owner's mansion, a machine room for spinning henequen thread, and a prison called Calaboso. At that time, the farm owner was a bad person. As a child I remember Salvador who came to the farm to free the Yucatecans. He was the commander-in-chief of the Revolutionary Army. Because of him, Yucatan was liberated.

I have 10 children. The eldest daughter lives in Boston, USA, and the other daughter, Leonor, works here at Cordemex in Merida. My wife's name is Martina Yu, whose Korean name is Yu Bong-soon, and her father's name is Jose Yu. All the first generation Koreans have died. I am of the second generation, and I am close to 80. Up until now, I have lived my entire life working hard. (local interview in 1988).

② Second son, 김인현 (In-Hyun Kim, Manuel King Jimenez, born in 1916 at Nocac)

All of my brothers and sisters were born in Yucatan. My wife's father married a Mayan woman. My father-in-law is Park (Park Seung-jun), and my mother-in-law is Petrona Sanchez. My mother-in-law is a really nice person. She is a Maya person, has personality, is honest, and most of all, she loves us a lot. The surname Sanchez is one of the most common in Mexico. It is as common as Mr. Lee, Mr. Kim or Mr. Park in Korea. Here, a lot of Koreans with the name Choi became Sanchez. It has a similar pronunciation, so farm managers gave this name to the Koreans. However, it is said that the meaning is similar in Chinese characters. My grandfather was married to a Japanese woman. ... (Looking at the Korean newspaper I brought with me) There are some characters in Hangul, but I don't know the meaning at all. (Sighing) I almost forgot the Korean language. If I knew that I would see Korean people again, I would study Korean a little... (When asked if you don't want to go to Korea) What kind of money can I go to Korea with?

It was so far away that we couldn't go, and no one came to us. Wasn't Korea too poor for a long time? I have never blamed Korea. We understand that we were so poor that they couldn't afford to pay attention to us. I am sick and want to go to Korea, but I cannot go. Watching the Olympic Games on TV this time, I cried. Since I lived well, wasn't it because my motherland couldn't live well too?

가,나,다,라... I learned Korea this way. I remember my mother saying, let's go fast, I'm hungry. Jangjorim, mushroom, salted fish, sujebi, kimchi, pepper paste, jijimi, noodles... I also remember the name of this food.

I have liver cancer right now. I won't live long. I am so happy to meet someone who came to cover the history of the henequen farm before I died. I don't deserve to be treated for my cancer, but I would like to stay at my house. ...

Once upon a time, Merida had only a few houses, but now it is a big city. Our ancestors also suffered a lot, but we also always suffered. So I ordered my children to go to college to study so as not to suffer as much as we did. I have eight children. My third daughter

Zoila and my youngest daughter Alejandra, have graduated from the University of Yucatan. There is a lot of interest from professors, saying that Koreans are smart and good at studying. Koreans are excellent no matter where you put them. How much suffering must there have been all because they were brought here as slaves but in spite of that were able to have their descendants to study at university. In the old days, food was scarce and bad. However, I was passionate about loving my country. The March 1 ceremony was also held every year, and during the exhibition, I did a lot of work at the Korean Association. (local interview in 1988).

③ Soila Kim Park (Zoila King Park, 3rd daughter of the second son Kim In-Hyun)

I named my daughter In-soon, after my aunt, and my son, In-hyun, after my father. But I don't know what these names mean. I always carry with me the fact that I am the descendant of immigrants who worked as slaves. Why did they immigrate and how they did live in the land of the ancestors? In other words, I am thinking about who I am.

It is amazing that there are blue Mongolian spots on my children's bottoms. The Mayans also have Mongolian spots. My mother is a 2 generation mixed race born to a Korean father and a Mayan mother. Therefore, Korean blood and Mayan blood are flowing in my blood. And since my husband is also mestizo (mixed blood), my children have mixed blood. The first generations of Koreans asked their children to marry Koreans, but the number of Korean women was small and most of them moved to other regions, making it difficult for Koreans to marry Koreans.

I wonder if the Korean government is interested in immigration to Mexico. It would be great to provide an opportunity to visit the motherland for the descendants of Koreans who value the Korean blood in their veins. (local interview in 1988).

Comments by the Interviewer

Manuel Kim is the first person I met after arriving in Merida. His house was owned by his wife. It has a living room and two bedrooms. It is said that the house was built by Manuel Kim himself. While lying on a hamaca he met a strange visitor with a cheerful face. We (I with interpreter Park Wun-wu) stayed in his newly built house for more than a week. The news of his death (December of the same year) came from a letter from his youngest daughter (Alejandra) in early 1989 after I returned to Los Angeles.

Manuel's older brother Andres Kim is a man with strong anti-government tendencies and is currently in the market of Merida despite being in his 80s. He has an amazing knowledge of Korean enough to say that there are only 'bars' and 'pas', saying that B and V cannot be distinguished in Korean, and he has a lot of other words such as 'I don't have money' because it's 'backside'. I know, but the conversation was difficult. The Salvador he remembers was Salvador Alvarado, a revolutionary in the 1910s with Carrillo Puerto. They both became governors of the Yucatan, proclaiming the liberation of native slaves and undertaking many reforms. Also, Mongolian spots that Zoila refers to appear in many of the Maya natives, and they are called yuy or ouc. And it has not been confirmed whether the father-in-law Jose Yu, the father-in-law Kim In-myeong said, is the same person as Yu Jin-tae, and Park Seung-jun, the father-in-law of Kim In-hyun and Lee

Deok-soon's father-in-law, appears to be the same person. Therefore, it can be seen that Cressencio (Lee Deok-soon's husband) and Margarita (Kim In-hyun's wife) are half brothers.

7) Manuela Kim Yu (born 1933)

It has been for many years.

My father (Luis Kim) lived in Seoul and came to Yucatan with my grandfather. Father and mother (Noverta Yu) got married on a farm called Unachen.³⁹ And later, they came to Merida to work as a tinsmith. He went from house to house and fixed pots. At that time, the fixing of pots was done by many people in the Korean Center. Some people went to Tijuana around 1945, so after that, I didn't see anyone working as tinsmiths at the Korean Center. We ran a confectionery on the street curb, and then my mother bought this very store and started a food business. I married a man from this country (the Maya surname named Cantun), lived in Tabasco for 15 years, and then returned to Merida 5 years ago. Because my mother died, I took over this store.

In the olden days, the Korean American Center held a ceremony to commemorate March 1 or a New Year's Day feast. We had many wedding feasts there.

I have 7 sons and 2 daughters, one of whom is attending the University of Cuautemoc in Puebla. Grandfather, father, and mother were all buried in this land. They have lived and died for as many years as they had. (a local interview in 1988).

Comments by the Interviewer:

It was a coincidence that I met the Manuela woman. I stumbled across her running a shabby eatery on a street in Merida. When I asked if she was "Coreano," she said she was "Yucateco," but both her parents and grandparents replied that she was "Coreano," and tears soon formed around her eyes while warmly holding my hand. At the store, 17-year-old daughter Claudia, 38-year-old eldest son Luis Augustin, and older daughter Maria Elisabeth were helping her mother. The children were two generations of mixed race with Cantun, the surname of their father and Kim, the surname of their mother. When one looked at them, they were mixed-blooded enough to doubt that they were descendants of Koreans.

³⁹ The name of this hacienda is unsubstantiated. Perhaps the hacienda Citimcab Cheen which had a large number of Koreans is meant.

Memorias de Mi Madre Rosa Kim Jimenez
Escrita por Lan Fa Contang Kim

Cuando el abuelo⁴⁰ llegó a Yucatán con su hermano, venían a conocer.⁴¹ Eran muy muy guapos pelirrojos, cabello ensortijado y el hermano era de ojos claros. Eran gente Kuan Sang Guin Ga⁴² y cuando conoció a la abuela ella tenía como 12 años con una cabellera espesa que le llegaba hasta las corvas. La bisabuela⁴³ era quien le lavaba el cabello y se lo peinaba y cepillaba. La abuela⁴⁴ estaba enferma del corazón. El tío abuelo⁴⁵ le dio neumonía pues con el calor y la fiebre de la gripa sentía rico de meterse al mar.

(otra hoja)

El padre⁴⁶ del tío Pedro⁴⁷ se casó con una Sra de la misma alcurnia que tenía mi abuelo⁴⁸ y era el encargado de la finca que esta en (laguna)⁴⁹ pero el vivía en Mérida y quien hacía todo el trabajo era nuestro bisabuelo⁵⁰ y llegó un momento en el que el dueño se dio cuenta que no tenía control de nada y lo despidió a el padre de Pedro y dejó a nuestro bisabuelo a cargo.

El tío Pedro se casó y era chiclero. Tuvo 3 hijos con su esposa pero como estaba muy débil después de los partos quedaba mal y se dormía y la costumbre era que vivían con los suegros; en la esquina de su casa había un prostíbulo y cuando el tío Pedro regresaba el padre⁵¹ le decía que su mujer se iba en las noches al prostíbulo y, por eso se dormía durante el día y aun que el tío Pedro llegó a preguntar en el prostíbulo si conocían a su esposa y le dijeron que no, aun así el padre de Pedro los separó y envió a la Sra a la finca separando la de sus hijos y la Sra terminó loca del dolor.

⁴⁰ Rafael Kim.

⁴¹ Cuando yo empecé de oír cuentos de como y cuando llegaron los coreanos a Yucatán yo tenía la impresión que llegaron varios grupos. Pero cuando empecé de recolectar información por el librito "Kim Family History" varias personas me informaron que mi impresión era errónea y que casi todo los coreanos en Yucatán vinieron en un solo barco que se llamaba el Ilford.

⁴² Debe ser 광산김씨 (kwang san kim ssi).

⁴³ 김경신

⁴⁴ Maria Jiménez.

⁴⁵ Kim Chun-sil aka Abelardo Lee Kim.

⁴⁶ Kim Chun-sil.

⁴⁷ Nombre de familia no mencionado. Hijo de Kim Chun-sil.

⁴⁸ Rafael Kim.

⁴⁹ Hay varias noticias que Kim Chun Gyeong / Rafael Kim tenía algo que ver con la hacienda Nocac que es como 15 Km. del centro de Mérida. Ver por ejemplo una de dos páginas de un libro que esta en el Museo Coreano en Mérida en que hay una foto de tres niños que son Juan, Lupe y el hermano fallecido Rafael aka Chelon. Lo que dice abajo de la foto es muy erróneo, pero si puede ser que 김춘경 estaba trabajando en la hacienda de Nocac en el fin los años de 1910. O bien, don Andrés y su hermanito Manuel supuestamente trabajaron en Nocac cortando penca cuando ellos estaban jóvenes, según lo que me dijo don Andrés hace tiempo, y puede ser que 김춘경 conocía el capataz del Nocac y mandó sus hijos a trabajar allí. Lo que dice abajo de la foto es: 1910년대 말 노각 농장에 있던 김춘경 의 자녀들 인명(가운데) 인현 두 형제 악 딸 / A finales de la década de 1910 los hijos de Kim Chun-Gyeong vivían en la granja de Nocac. Dos hermanos In-myeong (en medio) con In-hyun y la hija malvada.

⁵⁰ Juan Jiménez.

⁵¹ Kim Chun-sil.

(otra hoja)

Ese señor (el padre de Pedro) le dijo a mi padre⁵² que no se fuera a fijar en las hijas de (laguna) pues no eran señoritas (el asumía que como siempre tenía trabajadores mi abuelo pues ya las muchachas habían perdido su virginidad y como mi padre se lo contó a mi mamá,⁵³ ella con 16 años en la fiesta por la independencia de corea (parece que por Marzo),⁵⁴ se paró al frente y se dirigió a todos los coreanos presentes y les dijo a todos que no debían calumniarlas (y que mejor cuidaran a sus hijas.)

(otra hoja)

El bisabuelo⁵⁵ era de los pocos que sabía leer y escribir y hacer cuentas de entre los coreanos y por eso lo hicieron caporal de los trabajadores coreanos a los que se les pagaba. Por cada rollo de 25 pencas que a manera determinada portea (formando un círculo apretado) pues si no en el almacenaje y traslado se deshacía y estibaban las pencas en estibas muy muy altas por lo que el almacenista que alcanzaba práctica con un balanceo las lanzaba hasta arriba de la estiba.

(otra hoja)

Con la fábrica de aguardiente ellos vivían en Jojtun⁵⁶ en una finca muy grande con 9 puertas con dos construcciones grandes. En una vivía la familia y en la otra los trabajadores. Era un aguardiente muy apreciado por lo que despertó envidias en las que un competidor le puso 9 perros recién nacidos a los que les vaciaron los órganos internos y los rellenaron con porquerías, y se los colgaron en cada puerta. Dicen que el error es que el abuelo con las manos lesionadas los descolgó y los tiro a la basura.

Nota de Lan Fa Contang Kim

No hay mucha información sobre el abuelo. Mamá tenía una amiga llamada Solmein que vivía en Progreso y tenía un cocotal y le contaba a Mamá de cuando llegaron el abuelo y su hermano pero creo que debe haber algo en la asociación coreana pues mamá contaba que todas las hermanas iban a la asociación una vez al mes.

Mamá contaba que el abuelo (Rafael Kim), vino de Corea con su hermano (dicen que era muy guapo), ellos vinieron a pasear (mamá contaba que eran kwan sang ging ga o sea aristócratas) y puede ser ya que cuando se casó con María Jiménez puso una destilería en un lugar llamado Jojtum que era una finca que abarcaba una manzana grande y contaba con 9 puertas, parece que el aguardiente que destilaba se vendía mucho sin embargo cuando Rafael Kim tenía unos 41 ó 42 años, se perdió la destilería e inició una fábrica de dulces, después de eso se dedicó a la pailería (hojalatero), tenía trabajadores que vivían en el mismo lugar (los trabajadores en un lugar al frente y la familia en un lugar atrás). Los hijos fueron:

⁵² Rafael Kim.

⁵³ Maria Jiménez.

⁵⁴ Tal vez el año de 1938.

⁵⁵ Juan Jiménez.

⁵⁶ Tal vez Hochtun.

Andrés
Manuel
Roberto
Rosa María
Zoila
Socorro
Rafaela (murió de 7 años)
Elvira
Manuela (la abuela murió después del parto de Manuela y esta niña murió a los 10 meses de edad)

Respecto a los padres de la abuela (María Jiménez), parece que el padre sabía leer y escribir y por eso era el capataz o encargado y él era el que recibía, contaba y pagaba el henequén. Los nietos iban a la finca a jugar y pasar temporadas.



Solmein / Sormen / 솔민

Otro e-mail de 24/8//2020: Lo que mamá contaba en su momento es que este abuelo⁵⁷ (papá de su mamá María) sabía leer y escribir y por eso se encargaba de la administración de la finca en la que trabajaba ya que era el que recibía las pencas de henequén, las contaba y le pagaba a los trabajadores. Parece que frecuentemente mi madre y sus hermanos mayores se iban a la finca de vacaciones y eran muy consentidos por su abuela⁵⁸ (la mamá de María).

⁵⁷ Juan Jiménez.

⁵⁸ Kim Gyeong Sin.

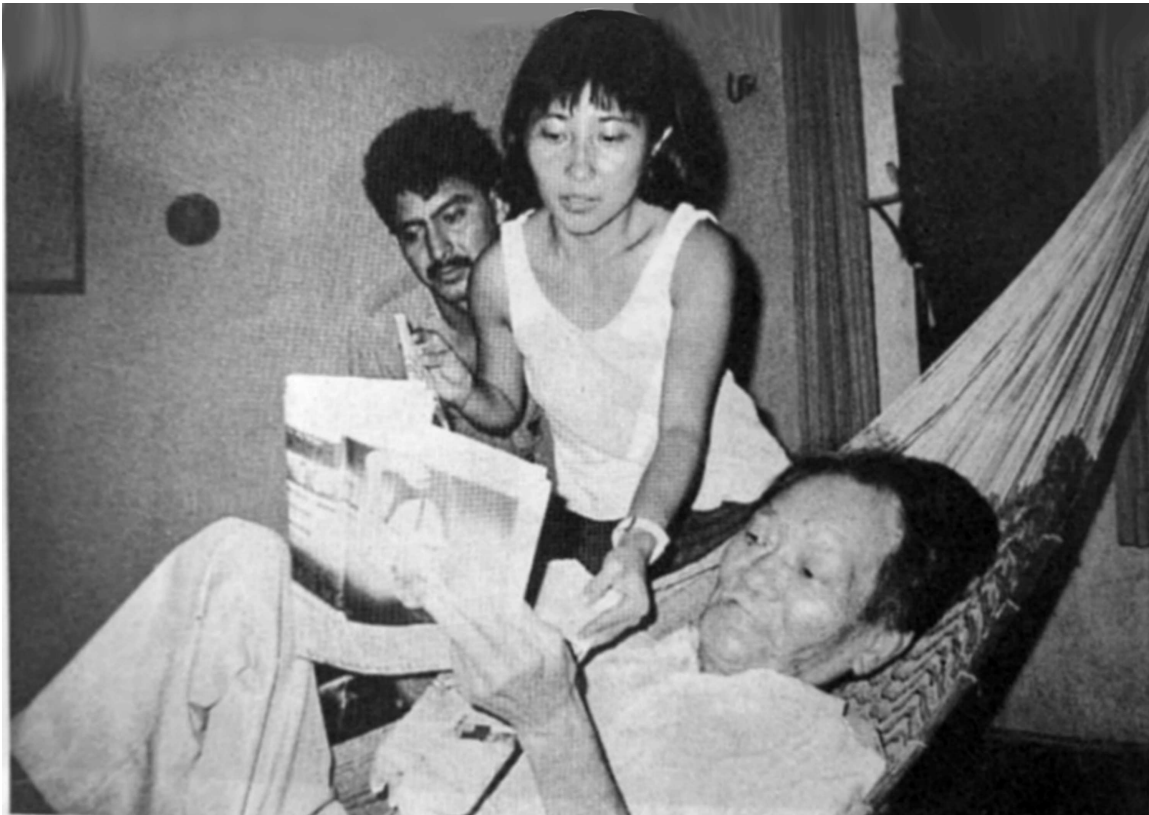
Memorias escrito por Zoila King

Mi abuelo (박성수 / Alejandro Park) era pobre. El era un muchacho cuando vino. Para pagarse el viaje trabajó en las calderas del barco. Aquí estuvo en las fincas y luego fue hojalatero en Mérida. Se casó con Petrona Sánchez, que era mestiza.

Mi papa Manuel King (김인현), nació en la hacienda Noc Ac, pero quedó huérfano muy joven y tuvo que valerse por si mismo. Trabajó como plataformero y en la desfibradora de Noc Ac. A los 15 años se fue a la chiclería. Por eso aprendió a trabajar, a cocinar, de todo.

Mis padres se conocieron en Noc Ac. Se casaron en 1951. Cuando vinieron a Mérida, mi mama atendía todo el día la tienda 'La fe', que estaba en la colonia Santa Rosa, en la calle 46D por 103. Mi papá tenía vacas, repartía leche y hacía otros trabajos, pero tenía más tiempo para estar en a casa, así que él era el que nos atendía y nos preparaba de comer.

Siempre quiso que estudiáramos. Mis cinco hermanas y yo, todas terminamos una carrera. (Antrop. Zoila King)



Manuel King Jiménez with Thelma and her husband

Memorias de Margarita Kim Yu

Nació: 1938

Tiene 81 años y es 2da generación de descendientes coreanos.

Su abuelo materno se llamaba José Yu, nació en Busan Corea y llegó a la edad de 30 años a Yucatán para trabajar en la hacienda henequenera de Citincabchén. Se casó con una yucateca del poblado de Muna llamada Lupita Chan y formaron la familia Yu Chan.

Tuvieron 2 hijas. Norberta y Marta.

Su padre se llamaba Luis Kim Lee. Llegó de Corea a la edad de 12 años sin familia y también fue llevado a la hacienda Citincabchén donde trabajó como jornalero. Su padre contaba que se encontraba jugando con sus amigos de la misma edad cuando escucharon del viaje a México y decidieron subir al barco con la idea de que si no les gustaba el trabajo regresarían a su Corea, cosa que nunca hicieron.

Una tradición que los coreanos querían mantener era que se casaran entre ellos, pero no se logró en su totalidad sin embargo algunos matrimonios se pudieron realizar y es el caso de sus padre Luis Kim Lee y Norberta Yu Chan. Formando la Familia Kim Yu. Tuvieron 8 hijos: Luis, Margarita, Chula, Daniel, Manuela, Alberto, Carmen y Guadalupe.

Al terminar su contrato en la hacienda su abuelo trabajó en otro oficio (Elaboración de dulces) y él enseñó a su mamá. Su papá aprendió el oficio de hojalatero (reparaba ollas) el cual realizó toda su vida, él viajaba a otros pueblos para buscar trabajo. "En una ocasión en Santa Elena mi papá hizo ollas para que las personas regaran sus hortalizas, el presidente municipal le dio el material y el no cobro su trabajo se los regalo a las personas".

La elaboración de dulces es una herencia que aún se mantiene viva en la familia y un oficio que desde niña realizó. Se elaboraban en casa y luego salían a venderlos al mercado de Mérida, muchos los conocían por sus ricos dulces.

Se caso con Mario Davis Guerrero Acosta y tuvo 6 hijos: Miriam, Margarita, Mirna, Mario, Manuel y Mickey.

"Recuerdo que mi padre se reunía en una casa con otros coreanos (한인회관 han in Hoegwan) y el ayudó económicamente en la compra de esa casa donde vivió los últimos días de su vida. A él se le dificultó mucho hablar español pero nunca dejó de hablar coreano.

Mi padre y mi madre nos dejaron costumbres coreanas como la comida que aún seguimos disfrutando y es una herencia que dejaré a mi familia".

Ellos siempre llevaron a Corea en su corazón.

María Del Carmen Kim Yu
2da Generación
Nació el 30 de octubre de 1941 en Mérida Yucatán.

A los nueve años aproximadamente fui a vivir a Ticul, hermosa Perla del Sur donde se encontraban mis abuelitos maternos, ahí permanecí por siete años, pues regresé a Mérida a los 16; me casé a los 21 años de edad, con Marcelino Magaña Poot, con quien tuve 6 hijos: José Martín, Jorge Alberto, Víctor Manuel, Marlene, Sergio David y William Jesús Magaña Kim, el mayor y el menor viven en Mérida, el segundo radica en Fontana, el tercero y la cuarta en el Monte California, y el quinto en Arizona.

Por situación económica, en 1972 mi esposo tuvo que ir a trabajar a Estados Unidos, y en 1974 después de un acuerdo lo alcanzamos mis hijos y yo, siempre tuve en mente que ese lugar era transitorio en mi vida: para mí, regresar a Yucatán estaba asegurado, pues siempre he deseado estar cerca de mis demás familiares y en un lugar de mi agrado, donde nací. Vivir en un país totalmente diferente no fue fácil, afortunadamente mi mamá me llegó a visitar y eso me reconfortó.

En EEUU trabajé al igual que mi esposo, ahí conocí a muchos coreanos y al igual que mis padres me sentía contenta cuando los veía, nunca tuve oportunidad de laborar con alguno de ellos. Con la ayuda de Dios y con mentalidad siempre positiva, aun en adversidades pude salir adelante, para luego disfrutar muchas cosas, como mis viajes a Jerusalén, las Vegas y mi actual estabilidad.

Mis padres fueron Norbeta Yu Chan (originaria de Muna, hija de Coreano y Yucateca) y Luis Kim Lee (originario de Corea, hijo de coreanos). Tuvieron nueve hijos, pero el primero falleció a muy corta edad en Ticul, su nombre: José; los demás fueron: Luis (Oppa), Aurora, Daniel, Manuela, José Alberto Margarita, María del Carmen (servidora) y María Guadalupe.

Solo conocí a mis abuelos maternos, José Yu Bi (coreano nacido en Busan, en 1879) y Manuela Chan (yucateca nacida en Santa Rosa, en 1870); ellos tuvieron dos hijas: Norberta y Marta Yu Chan, la primera mi madre.

Recuerdo con mucho cariño a mi abuelo José Yu Bi, quien después de trabajar en la hacienda henequenera Citincabchén, se dedicó al comercio. producía y vendía chicles: asimismo horchata y otras bebidas naturales que ofrecía en la estación de ferrocarriles de Ticul, las anunciaba con la frase "tómalo, bébelo, págalo"; subía a los vagones a pregonar, y así conseguía más clientes porque acercaba su producto, bajaba enseguida que el maquinista anunciaba su partida; a las personas de ese entonces les llamaba la atención la forma que tenía mi abuelo de presentar su venta, pues aunque extranjero, hablaba bastante bien el español. Mi abuelo José Yu fue muy atento con todos sus nietos, cada que podía nos invitaba al Cinema López en Ticul, por lo menos a las famosas "tandas" (antes de la película ponían música del momento y después media hora de cortos, costaba menos) porque éramos muchos nietos, aunque no todos íbamos, pero sí mis hermanas Margarita y María Guadalupe, mis primos Willy, Andrés, Yoli, Guadalupe, y una servidora; caminábamos en el parque principal, "paseábamos por todo el lugar" y nos gustaba mucho quedarnos a observar la fuente de ahí.

Otro detalle que atesoro de mi abuelito es cuando nos invitaba a un rico flan y un vaso de leche en el Café Sánchez, siempre en Ticul; pedía al mesero (uno de ellos mi cuñado

Alfonso, ahijado del dueño): "dos flanes y dos vasos de leche para mis nietas", se refería a mi hermana María Guadalupe y a mí. Mi abuelo pedía café aguado no cargado, así le gustaba; también solía acompañar su café con un pan, un tamal o algo que llevaba. Le agradaban los sabores suaves; como el arroz simple, cocido sin condimentos ni especias: así como los té.

Mis abuelos se llevaban bien, mi abuelita Manuela Chan cocinaba platillos comunes que mi abuelito José Yu Bi le enseñó Kimchi 김치, Mandu 만두, Mandu guk 만두국, Jangjorim 장조림 Hobakjeon 호박전 adicionada con fideos, Buchimgae 부침개, Hobakbuchim 호박부침, Gochujang 고추장, Ogokbap 오곡밥 y otras delicias que no me atrevo a mencionar por inseguridad del nombre correcto: los guisos fueron adaptados a los ingredientes locales. El pab (arroz) fue para nosotros un alimento base, lo cociamos sin sal, ni aceite. ni nada: lo servíamos en gran proporción y lo acompañábamos con otro alimento que jamás faltó: el Kimchi, o también con agua o frijol: con esa gastronomía, mi mamá y mi tía se desarrollaron en una preciosa fusión cultural entre lo coreano y lo maya yucateco.

Otro recuerdo que tengo de mi abuelito, es que le gustaba jugar póker; los coreanos se distinguían por gustarles el juego; él se reunía para ello en una casa de juegos que estaba cerca del Café Sánchez, de Ticul; también sembraba su tabaco, lo cosechaba, lo secaba y lo consumía con su pipa. Por otro lado, mi abuelita como típica mujer maya-yucateca, fue excelente bordadora de punto de cruz, aunque a edad avanzada y sin lentes, seguía bordando con agilidad.

Por valoración de mi abuelo José Yu Bi, mi madre Norberta Yu Chan se casó con un coreano Luis Kim Lee 김 한 진 (Kim Han Jin,) el matrimonio dio como resultado que la cultura de mis ancestros se intensificara en nosotros, mi mamá preservó por mucho la gastronomía del país de su padre y de su esposo.

Mi padre Luis Kim Lee, solo hablaba coreano, español prácticamente nada, trabajó en la hacienda Citincabchén, posteriormente se dedicó a la hojalatería (reparaba ollas) en Ticul y pueblos cercanos: aportó para comprar el Hoegwan, casa ubicada en Mérida, donde se reunían los coreanos, actualmente Museo conmemorativo de la inmigración coreana en Yucatán.

Falleció mientras yo lo sostenía y le tomaba el pulso, él ya estaba mal: enseguida avisé a mis familiares, fue enterrado en el Panteón General, Un dato interesante de él, fue la terna de cambios de apellido que tuvo, pues en un acta aparece como Kim Yi, en otra Kim Lei y en una más Kim Lee, lamentablemente en el registro esto ha sido usual, a mi hermanita María

Guadalupe le cambiaron Kim por Kin (fue en el año 2005), afortunadamente contaba con actas anteriores, y como no quería que sus hijos se apelliden diferente a ella (pues todos son Kim), y quizá también por inquietud a trámites legales, se apresuró a la corrección y rápidamente recuperó su apellido original. Por razón similar otros sobrinos tienen Kin.

Mi mamá, se dedicó al comercio (como lo hizo su padre), vendía atole nuevo y antojitos yucatecos (tamales y panuchos) en la estación de trenes. Mi tía Marta se puso de acuerdo con mi mamá para elaborar y vender dulces, iniciaron haciendo "Kicos" (dulce coreano con leche, que elaboraban en piedra y se iba estirando) que entregaban en tiendas de

Ticul y de Mérida: desde ahí empezó la gran historia de los postres en nuestra familia: ambas se esforzaban, y cuando algo se les metía en la cabeza no lo dejaban hasta que les salía, como fue con los dulces típicos de Yucatán practicaron mucho, echaron a perder mucho, pero lograron su objetivo porque aprendieron a preparar deliciosos postres regionales, a base de frutos locales. los cuales vendían en los mercados de Ticul y de Mérida.

En mi caso, al ver su perseverancia y creatividad, me uní a ellas y les sugerí hacer los dulces de ajonjolí con miel y de cacahuete con miel, a mi se me ocurrió, desconozco si ya existía en otros lugares, pero yo lo propuse y lo hice con ellas pude integrarlo en las opciones, Más adelante la competencia de los dulces regionales se acentuó, como se daba también entre nosotras (mi mamá, tía y hermanas) en un solo sitio, opté por cambiarme de mercadito (San Juan). Al partir a EEUU me alejé de ese negocio, algunos de mis familiares continuaron pero combinándolo con otros emprendimientos como la panadería, lonchería, costura, abarrotes, importaciones y demás; mi hermana menor María Guadalupe, después de retirarse del mercado, continuó vendiendo en su casa, así como en diferentes eventos culturales (el Kiwik por ejemplo) y en su stand ubicado en Mérida en domingo. Me da gusto saber que algunos sobrinos preservan el antiguo proyecto familiar.

Mi madre Norberta Yu Chan, fue muy trabajadora, y así nos formó a todos, ella nos platicaba que los coreanos son muy ágiles, que en su labor del henequén, superaban hasta tres veces a los yucatecos en cuanto a rapidez al cortar las pencas ya largas y al formar los tantos. Me siento orgullosa de mi origen tal cual, conocer la historia de la inmigración coreana en Yucatán me conmueve, la vida de mis antepasados no fue fácil, sin embargo, tampoco en Corea estaba del todo bien la situación; considero que esta inserción ha dado y continúa dando buenos frutos, a pesar de las dificultades se ha tenido buena cosecha.

Historia significativa de las 2das generaciones, que nos evoca a ese pasado y nos demuestra nuestra historia, nos da importancia y nos hace sentir orgullosos de pertenecer a estas culturas (coreana y yucateca) con una milenaria tradición cultural. SOMOS PORQUE FUIMOS. Y ese es el valor del pasado. Por eso recordamos. Para reafirmarnos en nosotros mismos.

Memories of Grandfather José Yu
Written by Alejandra Kim Yu

When Alejandra was about fourteen her Grandfather José, her mother's father, got sick. He got a liver disease because of his heavy drinking. Alejandra called him Abuelito José. Abuelito José was nice to Alejandra. He sang Korean songs to the children and gave them fruits to eat. He had a big basket hanging from the ceiling full of vegetables and different types of fruits. Everyday Abuelito José took the morning train and went to the nearest towns to sell the contents of the basket. One day Alejandra noticed that Abuelito's skin and eyes were yellow. He stopped going to sell his vegetables and he got very sad. One day Chichi and all the grownups sat around his hammock looking at him and trying to make him comfortable. Soon after that Abuelito died.

Alejandra did not understand what happened next. Abuelito died sometime after noon. The grownups cried a lot but that same night the family had a big party with a lot of food and plenty of alcoholic drinks. They were chatting and even laughing sometimes while Abuelito was in the next room dead. This went all night long. The next day everybody went to the cemetery to bury Abuelito. When Alejandra saw the casket being lowered into the grave she felt a deep pain in her chest. Alejandra cried and said goodbye to Abuelito.

Alejandra loved her Grandfather José. He came to Yucatan, Mexico, from the southern part of Korea and married a little Mayan Indian woman called Manuela, Alejandra's Chichi. Actually, Grandfather José was already married in Korea. It came about that one day while he was sitting at the docks looking at the ocean a English ship captain told him that he could make a lot of money if he went to the United States to work in California digging for gold. Grandfather accepted because he was very poor and jobs were very scarce in Korea at this time. The captain was a slave merchant. His job was to take young men to different parts of the world and sell them for money. This time his destination was the henequen plantations in Yucatan Mexico. The English ship captain delivered his passengers, which numbered some 1,000 Koreans, to the port of Salina Cruz which is on the Pacific coast of Mexico. There they were taken by train across the Isthmus of Tehuantepec to Coatzacoalcos and then again by the cargo ship Hidalgo along the Gulf coast to Yucatan. As they were getting off the boat the Koreans realized that they had been tricked and had been sold into slavery. They were put into various groups depending on which plantations they were sold to and enchained. A loud cry went up from them, but there was nothing they could do.

The Yucatan Peninsula is situated in the southeastern part of Mexico. The climate is tropical. The temperature gets up to 120 degrees Fahrenheit and the humidity is very intense. Alejandra's Grandfather was desolated for a long time. The heat was too much for him and the work he had to do, which consisted of cutting leaves from a spiny plant called henequen, was too arduous.

Grandfather must have met Alejandra's Chichi soon after he arrived at the henequen plantation in Yucatan. Alejandra's Chichi was a slave at the same plantation. She used to tell Alejandra how Grandfather followed her or just stared at her while she worked in the fields. Apparently Grandfather José fell in love with Alejandra's Chichi right away. He must of had a hard time trying to attract her attention since he was not able to communicate because of the language barrier. At first she didn't like him at all. As a matter of fact, she was terrified of him because he went around saying "Yo como chiquito" (I eat little children). This was a

misunderstanding due to his lack of knowledge of the Spanish language. What he meant to say was that he didn't eat very much. (Yo como poquito.)

Grandfather's looks did not help him at all either. He weighed at least 250 pounds, his skin was stark white which is unusual in Yucatan, and he was 5 feet 9 inches tall, quite a tall person compared to Chichi who was only 4 feet 8 inches tall. He also shaved his head. Alejandra's Chichi didn't want to have anything to do with him for a long time.

The slave master ordered her to marry Grandfather. She refused even though she knew that disobeying the master meant a severe punishment. From then on she was called to the big house every day and was given 12 lashes. Also the privilege of working in the mornings at the big house as a tortilla maker was taken away from her. This frustrated her a great deal. No longer was she given a stack of tortillas and a container of soup to take home every day to feed herself and her children before going to work at the henequen fields. This went on for a week. Chichi's will was finally broken. Shaking with pain and humiliation she agreed to marry Alejandra's Grandfather. After their marriage, Grandfather moved to Alejandra's Chichi's house. He then learned that she had been married once before and that her husband had died leaving her with two children, a girl and a boy. Alejandra's Grandfather liked the children. He was a good father to them. Alejandra's Chichi's fear of him disappeared quickly. She soon realized that he wasn't going to eat the children.

Alejandra's Chichi had a hard time learning to cook Korean food; for example, she always burned or undercooked the white rice and she never learned to make Kimchi the way he liked it. She was shocked at the amount of food that he ate: he would devour a whole roasted chicken and about a kilo and a half of tortillas in one meal. Alejandra's Chichi had two daughters by Grandfather José. The youngest one became Alejandra's mother. Being the youngest Alejandra's mother got extra privileges and was somewhat spoiled. For example, all the other children had to go to do some kind of chores at the big house when they got old enough except Alejandra's mother. She just spent hours at don Manuel's house listening to children stories. Don Manuel was Chichi's next door neighbor. He was too old to go to work at the henequen fields, so he stayed home and made handmade rope which he sold to the neighbors for a few pennies. He was a fantastic story teller.

Alejandra's Grandfather's new family did not cure his loneliness for his homeland. He used to come to Alejandra's house and spend hours talking to Alejandra's mother about the family that he had left back in Korea. He would describe to Alejandra and her brothers what the land in Korea looked like. He said that the climate was very cold in the winter, and that it snowed a lot.

He told Alejandra how his mother made Kimchi and other pickled foods, put them in big containers and bury them in the snow at the back of the house. She cooked a big pot of white rice everyday and Alejandra's Grandfather would go outside, dig out some Kimchi and bring it inside the house to eat with the steaming hot rice.

Alejandra's Grandfather got very sad when he talked about Korea. Sometimes after telling the children stories about his childhood and his parents he just sat and stared at the walls for a long time. Soon Alejandra's Grandfather started to drink alcohol. He was terrible when he was drunk. He would trash the house and break things. When he was in this state - which was mostly on the weekends - Alejandra's Chichi would come to Alejandra's house and hide from him for hours. Sometimes Grandfather José would pass out at the

cantina or on the street, then Alejandra's father would go and bring him home. Alejandra's mother was worried that someday Grandfather would hurt Chichi but luckily he never did.

After Alejandra's Grandfather died Alejandra's Chichi moved to Alejandra's house. Alejandra liked having her Chichi in the house. She was always telling stories of things happening when she was a young child. Also Alejandra's Chichi helped with the house work. Therefore Alejandra's mother did not get as angry at Alejandra so much anymore for not finishing the chores on time.

Memorias de Ricardo Kim Yu
3ª. Generación Coreano

Mi nombre es Ricardo Kim Yu nací el 24 de septiembre de 1951 en Mérida Yucatán.

Mis bisabuelos y mi abuelo llegaron de Corea en 1905 para trabajar en las haciendas henequeneras.

Bisabuelos: Mi bisabuelo se llamaba 혁명선 Heo Myeong-Seon nació en Chungnam Yeonsan Corea el 23 de abril de 1869 llegó a Yucatán a la edad de 36 años, donde adopto el nombre de Juan Jiménez, murió el 24 de Nov de 1938 a la edad de 69 años. Él vino con mi bisabuela 김경신 Kim Gyong Sin de 29 años y con mi abuelita María Jiménez (혁마리아 María Heo) de 8 años.

Abuelos Paternos: María Jiménez (혁마리아 María Heo) se casó con Rafael Kim (김춘경 Kim Chun Gyon) quién nació el 15 de Nov de 1884 en Chungnam Chungju Corea. Llegó a la edad de 21 años. Murió en Mérida el 30 de Julio de 1942 (58años) y fue enterrado en el Panteón general.

Los coreanos querían que sus hijos se casaran con coreanos y fue el caso de los Kim Jiménez.

La familia Kim Jiménez estuvo trabajando en diferentes haciendas entre ellas la hacienda Noc Ac. Tuvieron 5 hijos: Andres, Manuel, Zoyla, Roberto, Rosa Y Elvira

Abuelos Maternos. Mi abuelo se llamaba José Yu Bi. Nació el 10 de agosto de 1879 en Corea. Él trabajó en la hacienda Citincabchén y se casó con Manuela Chan que nació en la Hacienda Santa Rosa en 1870. Ellos formaron la familia Yu Chan. Tuvieron 2 hijas: Marta Y Norberta Yu Chan.

Andres Kim Jimenez (hijo de coreanos nacido en Yucatán) se casa con Marta Yu Chan (hija de un coreano con una yucateca) forman la familia KIM YU. Tuvieron 10 hijos: Andres, Alejandra, Leonor, Wilberto, Yolanda, Marta, Jose Rafael, Juan Manuel, Guadalupe Y Ricardo.

Recuerdo que de pequeño a mis hermanos mayores les decía "Oppa". Mi padre hablaba coreano, maya y español, pero no nos enseñó el coreano, pero si maya. Mis padres eran muy amables con nosotros. Mi papá tenía unos juegos mecánicos (no de motor se movían con la fuerza hecha por él mismo) que llevaba de pueblo en pueblo. Se llamaba "Atracciones Kim" (1960- 1980).

Nosotros como íbamos a la escuela no podíamos ir con él, pero cuando llegaban las vacaciones todos nos íbamos a donde él se encontrara.

En mi familia hubo una tristeza muy grande 2 de mis hermanos Andrés y José Rafael que eran pescadores salieron ese día a pescar pero nunca regresaron.

Luego de dejar el trabajo de los juegos mecánicos mi papá se dedicó al comercio ambulante en el Mercado de Mérida donde era muy conocido. ÉL era muy conversador le gustaba contar sus anécdotas, por eso cuando llegaba algún lugar la gente se le acercaba para escucharlo. Él murió a la edad de 96 años en Mérida fue enterrado en el Panteón General.

En la casa mi mamá cocinaba comida coreana (kimchi, gochujang, mandu, myeok, jamgjom y otras) y nos enseñó a prepararlas.

Siendo un niño, cuando iba en las vacaciones a ver a mi papá en su trabajo (juegos mecánicos) me gustaba pararme y anunciar con voz fuerte que vinieran los niños a disfrutar de los juegos.

De allí nace una carrera profesional que llevaría a don Ricardo Kim Yu a trabajar y conocer muchos personajes del mundo del boxeo.

Memorias de Mis Antepasados

Escrita por Leonor Kim Yu

Una de las costumbres coreanas es de que concertaban matrimonios entre los hijos de otros coreanos y esa es una de las historias de mis padres en la que los abuelos acordaron de que Martina Yu se casará con Manuel Kim. Pero entre esos tiempos el hermano Andrés Kim estuvo enamorando a Martina sin que las familias lo sepan y cuando se dieron cuenta, consintieron que Andrés y Martina se casaran puesto que Andrés era de la misma familia que Manuel. Y así fue que se casaron.

Cuando mi mama se casó con mi papa era costumbre que la mujer se vaya a vivir en casa de los suegros y así integrarse como un miembro mas de la familia. Mi papa se iba diario a trabajar y todo lo que ganaba se lo tenia que dar al abuelo, así que tanto mi papa como mi mama no contaban con nada de dinero porque el que proveía era el abuelo. Cuando nació el primer hijo de mi mama empezó a tener problemas con sus cuñadas y era un problema no contar con ninguna moneda para comprar cualquier golosina que pudiera antojárseles por lo que le dijo a mi papa que guardará cinco centavos de todo lo que ganaba antes de dárselo al abuelo. Así lo hizo y mi mama ahorro hasta que un día decidieron quitarse de la casa del abuelo y se fueron a vivir a casa de mi Chichi.

José Yu, esposo de Manuela Chan, por decepción y añoranza de no poder regresar a su país natal todos los días después del trabajo se ponía a tomar alcohol hasta emborracharse y de camino a su casa andaba insultando y botando albarradas, las cuales al día siguiente muy temprano antes de ir a trabajar se ponía a reparar todo lo que tiro el día anterior. La gente de la vecindad ya lo conocía y por tanto ya no le decían nada puesto que el reparaba todo después.

Este abuelo tenia unas palabras por lo que lo conocían toda la gente en su puesto de venta en donde trabajaba , que son TOMALO BIBELO PAGALO y por eso le decían don José Bi.

Petrona Sánchez y su esposo coreano Alejandro Park vivieron en la hacienda Yunku y allí nació su hija Margarita. De allí fueron a vivir a Izamal y después vivieron en la hacienda de Nocac. Por eso conocieron a Manuel Kim. Con el que se casó Maragarita en 1951. También en esta hacienda el abuelo de Manuel, Juan Jiménez, trabajaba como encargado. Dicen que su hija Maria Jiménez, quien luego se casó con Rafael Kim, paseaba vestida en ropas coreanas por toda la hacienda sosteniendo una sombrilla.

La Tía Rosa no dejaron que vaya a la escuela por lo que aprendió por medio de un coreano que le enseñó a leer y escribir el idioma coreano.

Recuerdos de Infancia en Cordemex, Mérida

Escrita por Diana Medina Kim

Recuerdo donde mi **mamá** no nos despertaba para ir a la escuela, desde kinder yo me levantaba en automático y despertaba a mi Hermana Giselle. Y había una regla en la que si no íbamos a la escuela mi **mamá** nos ponía a arreglar la casa.

Decía:- ¡Qué bueno ya tengo quien me ayude en la casa!

Obviamente eso no nos gustaba y siempre preferíamos ir a la escuela, incluso colarnos para entrar a quedarnos a hacer limpieza.

Se preocupaba porque yo era muy delgada y obviamente no me gustaba comer verduras, me quedaba sola en la mesa y ella acompañándome alrededor acomodando o arreglando y limpiando la mesa hasta que me terminara mi comida

De pronto y hasta mas grande entendí, que nos daba de comer casi casi con magia, porque no tenía dinero y hacia con muy poco muy ricas comidas como gluten (harina amasada que lavaba posterior y cocinaba para después rebanar y darnos como si fuera pollo empanizado) limpiaba todo como si no hubiera cocinado ni nada y en la noche en secreto sin que nos diéramos cuenta le decía a mi papá que no habíamos comido porque no había dado nada para el gasto y mi papá en remordimiento nos llevaba a un restaurante de pizza a la leña donde íbamos a cenar muy rico.

Otro recuerdo es que para sacar el gasto hacía algunos postres o dulces, el que más recuerdo es el dulce de cremita que vendía a las vecinas.

Siempre ha sido muy activa, recuerdo daba clases de inglés a jóvenes y hacia unas mega fiestas de venta de Tupperware súper divertidas

En Cordemex vivíamos en una especie de cerrada donde en el centro había un parque y nos llevaban seguido a cazar luciérnagas y las poníamos en la ropa o atraparla en frascos

Seguido nos llevaba mi **mamá** con mi abuelita Martha y para cruzar teníamos que pasar un puente el cual ahí aprovechaba mi **mamá** acelerar porque sentíamos que el estómago en la bajada se quedaba arriba y nos reíamos mucho.

Otra anécdota era cuando nos llevaban al zoológico de Mérida, era mi mayor diversión,

Mi **mamá** desde que mi hermana iba en la primaria recuerdo que le aconsejaba el ser “aplicada” porque según el refrán el que cría fama, se acuesta a dormir y eso le iba a ayudar a que sí tenía fama de floja en la escuela.

No me fue muy claro como llegamos a Cancún, pero recuerdo que dormíamos con mi tía Lupe Morales quien tenía en mi idea en ese momento eran chozas como conectadas donde llegamos a pasar mucho tiempo y posterior a la muerte de mi papá en un accidente de auto donde paso varios malos tragos mi mamá con dicha familia política.

Mi mamá se dedicó para sacarnos adelante en ese entonces a vender oro y casi no la veíamos porque trabajaba fuera y tenía un muestrario muy muy lindo, de anillos pulseras, collares, siempre destaco mucho en ventas y empatía, recuerdo que la acompañe en algunas ocasiones y veía como les probaba algunas piezas y les daba recomendaciones y creaba un esquema de pagos.

Posterior estuvimos viviendo en la casa en la ruta 4 de mi tía Lupe Kim y recuerdo compro un auto un Topaz rojo oscuro que le compró a un doctor que tenía su consultorio cerca, le encantaba y lo cuidaba mucho y nos pedía no comer dentro del coche.

Llegó el día en el que mi tía Lope Kim le pidió la casa al mudarse de CDMX a Cancún y con muy poco tiempo de anticipación porque fue una mudanza que sentí súper apresurada y corriendo que fue a unos departamentos muy pequeños arriba de una frutería de la ruta 4 en uno de los pisos mas altos (sin elevador por supuesto) donde era un suplicio las subidas de las compras del súper y despensa y también de la escuela con mochilas pesadas.

Siempre vendía oro y viajaba de vez en cuando con mi tía Lupe Kim a Miami a quien instruyó según yo a comprar y vender lo que le ayudo a ganar dinero a mi tía Lupe Kim. Mi mamá nunca fue envidiosa y por el contrario muy compartida con sus técnicas y estrategias para ganar dinero.

Obviamente por el volumen y cantidad que compraban de oro en Miami corrían el riesgo en aduana de que se los confiscara o les pidieran un pago enorme lo que pudiera que la inversión de la compra no valiera la pena,

Mi mamá muy inteligentemente agarraba los paquetes en la mano y se la cubría con un saco enorme cuando pasaba por aduana donde varias ocasiones le resultó cardíacamente favorable

Es una mamá versátil y fuera de su tiempo por poner un ejemplo siempre nos pedía que hiciéramos cierta instrucción o cosas bien y si no lo hacíamos porque estábamos mal humorados, a diferencia de otros papás donde frustrados pedían que los hijos dejaran y preferían hacerlo ellos, mi mamá NO. No nos movíamos hasta que lo hiciéramos como era debido. y tras la muerte de mi papá su mayor preocupación es que pudiéramos valernos por nosotros mismos. Con decir que ella cambia llantas, tanques de gas, y muchas otras cosas.

Con el negocio de la venta de alhajas de oro riesgo de traer oro, asaltos y también personas que eran malas pagando su deuda y que por lo que sé fueron varios, mi mama decide entonces poner una farmacia.

Para ese entonces ya nos había mudado de los departamentos de la frutería a un departamento que hasta la fecha tiene ahora bien adaptado y el cual es un duplex de Infonavit.

La primera fue la farmacia Coppelia, en la Av. Talleres. Recuerdo que fuimos entre todos los que armamos los anaqueles e íbamos clasificando medicamentos por orden alfabético dividiéndolos en jarabes, pastillas y lo que era inyectable y por supuesto cremas.

Compro 2 libros que leía mucho (uno que era obligatorio por el tema médico y podías observar las fórmulas y otro que era DONDE NO HAY DOCTOR.

Es bastante lista y en las recetas que venían a preguntar por alguna medicina recetada por algún pediatra o doctor les preguntaba para que se los había recetado y así iba alimentando su repertorio de información sobre todo lo que eran las medicinas.

En la farmacia llamada Coppelia se vendían pastillas sueltas (dividiendo el costo del medicamento total entre las pastillas) especialmente las recurrentes para temperatura, gripa, dolor etc. Se fue surtiendo la farmacia hasta el punto en el que se vendían refrescos, papas, galletas, en las vitrinas piezas de portarretratos, floreros, tarjetas de celular, cigarros, agujas para enhebrar, filos, lápices plumas, libretas. osos de peluche, ropa de bebe, calzones, calcetines etc.

Le gustaba que todo lo que fueran a preguntar los vecinos lo tuviera y si había algo que no, lo anotaba para posterior venderlo y le informaba al cliente que al día siguiente lo tendría.

No sé ni cómo pero aprendió a hacer bolsas de regalo con papel de regalo y de ahí comenzó la producción en MASA hasta hartarnos de hacer bolsas y perfeccionar su producción al límite.

Realizaba viajes a Mérida y a México llegaba con enormes paquetes de cajas muy minuciosamente bien empaquetado.

Tuve la fortuna de acompañarla en una ocasión en México, varias a Mérida y posterior en Chetumal en la zona libre.

Se convirtió en un experta comprando y lo que más me sorprendía, EMPAQUETANDO, donde no cabía ni un pelo (cajas de Barbies donde los rellenaba en los huecos con calcetines u otra cosa para que fuese bien cargado).

Era reconocida porque sus cajas parecía que hubiesen sido llenadas con rocas o muertos según los organizadores de los viajes de compras.

Los viajes de compras eran muy agotadores llevaba su vitamina para no sentirse agotada llamada Pharmaton para aguantar y su pastilla para dormir a pesar de las incomodidades del camión el cual eran 24 horas de viaje a México desde Cancún. Se las ingeniaban para comprar en las tiendas, encargar dichas compras en lo que iba a otra tienda y posterior con un chavo contratado con un diablito a recoger todo (en ocasiones no, éramos nosotros quien agarraba las compras) porque pegaba en un parque el Camión (tortlon) para cargar las compras y bajarlas en el hotel y a empaquetar.

En la farmacia nos turnábamos para estar, atenderla, limpiarla y abrirla desde las 8 a.m. (a veces antes) hasta las 10 de la noche (otras veces nos daban las 11 de la noche).

Jugaba con las temporalidades, día de la madre (compraba cosas alusivas) 14, de febrero, rosas, globos, peluches. Día del niño juguetes, día del padre, Navidad Año nuevo etc.

La gente le decía “Doctora” porque llegó a recetarle y a ganarse la confianza de varios clientes por su finura de saber diagnosticar y recetar.

Fue ella quien gracias a su proactividad, perseverancia e inteligencia aplicó estrategias de medicamentos controlados o de baja circulación (después de de obviamente perder dinero y aprender de sus errores) y ayudó a mi tía Martha (quien por cierto era doctora) a poner su propia farmacia con los mayores conocimientos por parte de mi mamá a pesar de no haber estudiado medicina.

Junto con tandas también que realizaba en el mercado 23 (donde al inicio no ganaba nada recuerdo y su táctica era JINETEAR el dinero) y tomaba únicamente el número 1, se

destacó porque lloviera, tronara, o relampagueara, ella entregaba la tanda (habiendo gente que no pagaba en tiempo).

Era curioso cuando iba a cobrar en el mercado 23 porque parecía una bala, si le perdías la pista ya no la encontrabas, teníamos que ir a un local donde sabíamos que eran de los últimos por visitar y preguntar si aún no había pasado y esperarla ahí, porque en cuestión de segundos se te perdía de vista.

Gracias a esas Tandas pago nuestros estudios, construyó una enorme casa donde pudimos tener nuestro propio cuarto y baño y a pesar de estar en obra negra ahí en la casa construyó otra farmacia llamada GISELLE la cual se convirtió igual que la Coppelia en una farmacia versátil vendiendo de todo incluso una parte en LAVANDERÍA que tomé a cargo un tiempo.

En esa casa era amplia con doble lavabo de trastes, con muchísimas ventanas (de tabletas de vidrio, que eran nuestro mas feo calvario) incluso en la planta alta un CUBO DE AIRE. era muy iluminado.

El calvario de las ventanas era que siempre teníamos que limpiarlas antes de pedir o ganarnos algún permiso, premio o privilegio.

Nos mediamos mucho recuerdo en temas de diversión y en otras cosas teníamos lo necesario (cabe mencionar que nunca nos hizo falta nada).

La salida era cine y McDonalds, donde el llevar a 4 hijos pidiendo todo de dulcería se convertía en una salida muy costosa. En una ocasión nos dio el dinero y nos dijo que comprara lo que quisiéramos con ese dinero en dulcería a lo que yo recuerdo decidí no comprar nada y ahorrarlo (lo mismo varios hermanos), fue mucho más fructífero que gastar miles de cosas en dulcería y dejarlo a nuestra decisión por lo que fue costumbre posterior.

En una ocasión nos prometió que con una tanda, ya que construyera la casa, nos iba a llevar de viaje ...

Siempre destacó por todo lo que decía, lo cumplía.

Ese viaje fue en un camión de peregrinación religiosa (no somos nada religiosos y fingíamos dormirnos en los rezos del camión) y paraba en pueblos mágicos y lugares por varias partes de la república. Y fue inolvidable porque recuerdo que nos dio 4 mil pesos a Giselle y a mí y como 2 mil a mis otros dos hermanos.

Su lema era que lo que viéramos decidiéramos si lo comprábamos pero nos aconsejaba que lo evaluáramos bien porque podríamos quedarnos sin dinero al final de viaje o encontrar algo mucho mejor y ya no tendríamos dinero. a su vez, corríamos el riesgo de no comprarlo y entonces ya no volverlo a ver. Una difícil responsabilidad para unos niños y además el ser cuidadosos para no perder tu dinero porque no se te repondría.

En ese viaje mi mamá se encargaría de comidas y hoteles. Cada hermano compró lo que quiso a pesar incluso de algunos consejos de hermanos donde trataban de ayudar cuando algo era totalmente horrible como las BOTAS de Duende de Coppelia de punta (quien calzaba ya un número bastante grande para su edad) al final cada uno decidía su compra.

Curiosamente fuimos muy buenos compradores y malos derrochadores, compramos suéteres, zapatos, mochilas, cobertores, cinturones, ropa, muy poco juguetes o cosas sin importancia.

Teníamos responsabilidades y desde los 7 años creo me enseñó a cocinar pero como casi siempre éramos solitos crecimos con poca enseñanza de etiquetas de la sociedad (siempre que podía nos instruía pero trabajaba un montón y obvio no estaba como las mamás habituales corrigiéndonos en todo momento). El hecho de ser ordenados era una fantasía lejana, porque simplemente éramos un desastre. La mandamás líder que nos organizaba era Giselle.

Se juntaban trastes, los cereales que compraba gigantes no duraban ni el día, escondíamos golosinas entre hermanos en el refri (en el congelador dentro de una carne, en las frutas o verduras, bajo una olla).

Nos peleábamos mucho con arañazos, jalones de cabello, forcejeos... sin duda nos queríamos, pero también nos odiábamos y mi mamá se enojaba peor al vernos pelear.

SIEMPRE nos pedía ante una riña el contar cada uno su versión de la historia y sabiendo nuestra medida de ventajismo o malicia al final emitía un JUICIO casi siempre justo.

Adoptó varias medidas, de pedirlo bonito, enojada, amable, tirando y rompiendo platos, gritando y la verdad es que ya no teníamos remedio en el orden.

La casa era de 2 pisos (atrás de la farmacia Giselle) y siempre huíamos uno a uno si ella estaba en planta baja nos fugábamos a realizar cosas arriba o si estaba arriba a bajar.

Hasta que se daba cuenta y nos llamaba a los 4. para seguir regañándonos sobre nuestro desorden y desobediencia.

Llegó a tener una caja fuerte enorme y muy pesada en la sala y curiosamente lo que guardaba era: platos, cubiertos, vasos dejándonos solo 1 por persona para estar obligados a lavar, guardaba también chocolates si era motivo de peleas por no compartir o de gandallismo (y una ocasión se echaron a perder) y también el teléfono para quienes (GISELLE) se la pasaba horas platicando por teléfono.

Hubo una temporada en la que vivían mis abuelitos con nosotros y para que no subieran escaleras les construyó un cuarto en la parte de atrás.

A mi abuelito Andrés con alma de comerciante igual que mi mamá y mi hermano, le compraba sus agujas, toallas para secar sudor de la cara, fibras de trastes, cerillos etc. y en la bodega que también construyo en la farmacia llamada Giselle para guardar producto acorde a TEMPORALIDADES de fiestas, Le cedió un espacio a mi abuelito para todo lo que le compraba.

Una ocasión fui testigo que le dijo mi mamá a mi abuelito: -Papi, ¿por qué tiene tantas cosas acumuladas para vender y no solo un poco de cada cosa en la bodega, si no necesita tener mucho de todo ? mi abuelito que estaba organizando sus cosas le contesto: - ¿Pero que me dices? A mi me gusta tener varias cosas que iré vendiendo , así como A TI también te gusta ¿o no?- mira la bodega que tienes ahí llena. ¡Así que déjame!

Y mi mamá rió y dijo -si papi tiene razón- y riendo y percatándose que los dos hacían lo mismo con sus respectivas bodegas.

Me encantaba ir a vender con mi abuelito en el tianguis porque al igual que mi mamá era monedita de oro y le caía bien a todos, vendía con rimas y picardías, TE vendía lo que fuera, globo, rosas, agujas, pañuelos etc. (las toallas para cara y cerillos de caja grandes eran su máximo).

Mi mamá en sus compras en ciudad de México, Mérida o Chetumal desde que tengo memoria siempre les compraba a mi abuelo sus cosas que le gustaba vender, así caminara muchísimo, y a mi abuelita le hacía sus dulces de pepita u otra semilla para que ellos vendieran a lo que siempre se sentían muy útiles y buenos venteros.

Mi abuelo siempre nos decía sin malicia ni regaño: -Cuiden a esa viejita que tienen como mamá porque si algún día le pasa algo o les falta a ustedes cabrones les va a llevar la chingada, ayúdenla que vale oro.

Mi abuelo siempre era al igual que mi mamá muy activo, haciendo bancos de madera, lavando ollas con piedra pomex o arreglando algo y le encantaba mostrárselo a mi mamá quien lo elogiaba.

Le pese a quien le pese mi mamá era la consentida de mi Abuelito Andrés y siempre el la admiraba mucho por todo lo que ella lograba y como se empeñaba en sacar adelante no solo a sus hijos si no que también se convirtió desde mi perspectiva en la persona mas sabia y el pilar de toda la familia Kim.

No había y hasta la fecha no hay persona que no se le acerque a pedir ayuda o consejo. Mi casa curiosamente se volvía de forma imprevista centro de reunión. cocináramos lo que cocináramos llegaba mi tía Martha, tía Lupe Kim a comer y a veces a mi pesar cuando hacía tamales o alguna comida nos tocaba ompartirlo :(

Los novios de mi hermana Giselle encontraron a una gran Psicóloga y sabia en mi mamá que a pesar de haber terminado mal con mi hermana no emitía juicios a favor de su hija, sino que era muy objetiva en sus conclusiones y consejos para que pudieran ser mejores y salir adelante.

Al inicio mi mamá pelaba muchísimo con mi hermana (desde la primaria) y me elogiaba a mi lo que en ese tiempo hubo gran rivalidad entre nosotras hasta un punto de madurez diría que fue a finales de la universidad.

En esa madurez en el camino mi hermana fue percatándose de que los consejos de mi mamá hacia todos y persistentes con ella eran muy certeros:

- Cría fama de la buena, porque si crías fama de la mala, es muy difícil cambien de percepción.
- Dime ¿con quién andas y te diré quien eres?, elige bien a tus amigos (si son flojos o maleantes aunque no seas así, la gente lo juzgará igual).
- Hay consecuencias para todo y del tema que fuese te platicaba lo que pudiera pasar, (gracias a dios jamás salimos con nuestro domingo 7) huahuas como dice mi tío David.
- Nos compro libros de sexualidad para conocer los riesgos de las enfermedades sexuales.
- Lo que bien se aprende jamás se olvida y nos pedía que diéramos el 100% desde la primera vez.

- El no dejar que los problemas se agraven, siempre hablarlo porque cada uno tiene una percepción diferente y evitar estar enojados porque los problemas se hacen más grandes e incluso se olvidan del motivo inicial de la pelea y solo dan importancia al rencor.
- El comer y dormir mientras desarrollábamos y pedirnos cuidar nuestra higiene y dientes para que no padeciéramos ya más grandes de enfermedades u otra cosa.
- A menos con mi hermana Giselle y conmigo motivarnos a estudiar mecanografía que nos alivió mucho la universidad. Cabe decir que con mi hermano Daniel y Coppelia se relajó bastante y no fue tan estricta como con nosotras (desde mi perspectiva).
- Nos daba permiso y la confianza para informarle si nos íbamos de pinta. y cabe mencionar que su sexto sentido siempre estuvo activado y cuando no le decíamos SIEMPRE nos cachaba.
- Cumplir lo que decimos o prometemos y la poca tolerancia a las mentiras.
- El no robar que fue muy curioso como se lo quitó en la infancia a mi hermano Daniel.

A mi hermana Giselle la cachó que no iba a la universidad y había sido dada de baja y a mi hermano Daniel en una ocasión porque era ya un fósil (un eterno alumno en la escuela) en la prepa (pasaba un semestre y lo tenía que repetir con solo unas materias, es decir estaba haciendo el doble de tiempo de lo normal. Le dio la libertad de cambiarse de escuela él mismo, de abierta a otra hasta que en una ocasión le dijo a mi hermano que mejor se saliera de la escuela, que si no era su vocación que no perdiera tiempo ni dinero y que mejor se dedicara al comercio que era muy bueno.

Mi hermano enojado le dijo que le -IBA A CALLAR LA BOCA y mi mamá respondiendo que -ESO ERA LO QUE QUERÍA, QUE LE CALLARA LA BOCA.

Casi imperceptible llegó el momento en que sucedió y era incluso dudoso cuando le pidió dinero para su titulación cuando mi mamá no lo podría creer, incluso le dijo DANY, seguro ? no se habrá embarazado Esther (la novia de Danny ahora esposa) y quieres el dinero para el aborto? a lo que mi hermano indignado le dijo que no, era ya para su título como ABOGADO.

Jajaja yo me enteré que había estudiado Licenciatura en Derecho hasta su graduación y preocupada porque era flojo la verdad Nos calló la boca a toda la familia porque encontró su verdadera vocación y lo comercial que nunca lo ha dejado.

En general mi mamá nos pegaba muy poco porque Jajaja le dolía más a ella que a nosotros, porque al pegarnos con la mano por muy delicadas que eran sus venas se le reventaban y le quedaba morado y adolorida ante las manotadas o bofetadas que nos llegó a dar por faltarle al respeto después de miles de advertencias especialmente de haber estado cerca el conocer la consecuencia.

Siempre ha sido muy bailadora, vivió su juventud en su madurez y aún todavía lo hace.

Muy dinámica y visionaria para los negocios y desenredar con gran sentido común Intrigas familiares.

Appendix B

Clan Names of The Kim Family

Two clan names (본관 (pon kwan)) for the Kim family in Yucatan have been mentioned by Kim family members. Although they are not pronounced correctly by members of the family today and thus can not be found on the internet, after searching about it appears that the correct pronunciation of these clan names is as follows:

광산김씨 (kwang san kim ssi): Kim clan of Kwangsan (Korean: 광산김씨) was one of the most prominent clans during the Joseon Dynasty. The members of the Kwangsan Kim clan were the descendants of Heung Kwang (흥광), who was the third prince of King Sinmu of Silla, the 45th monarch of the Silla Dynasty.

The district of Kwangsan / Gwangsan is in the southwestern part of the Korean peninsula.

김해 김씨 (kim hae kim ssi): Kim clan of Kimhae (Korean: 김해 김씨) is one of the Korean clans. Their clan name (본관 (pon kwan)) is in Limhae / Gimhae. Today, Kim clan of Kimhae is the largest clan group. Their founder was Suro, the king of Gaya confederacy. Gim Yu-sin who unified Silla was well known among his clan members. The Gimhae Heo clan and Incheon Lee clan appointed the founders as Suro, and the Gimhae Heo clan also made Gimhae their 본관. The two sons of Suro who call themselves by Heo Hwang-ok's surname, queen of Suro, also founded Gimhae Heo clan.

The town of Kimhae / Gimhae is just north of Busan / Pusan.

Clan Names of The Heo Family

As for the Heo family: no one has mentioned what clan they may have belong to. There are five possible clan names: 공암 (gong-am), 김해 (kim hae), 양천 (yang cheon), 태인 (taein), 하양 (ha yang). The following information comes from Wikipedia.

김해 허씨 (kimhae heo ssi): The Gimhae Heo clan founder was Suro, whose wife was Heo Hwang-ok. Her clan dates back to Pandya's clan in India. She set sail from India, later arriving at Gimhae. In 2004, scientific proof demonstrated that Heo Hwang-ok was a person of Indian origin. 徐廷송, professor of the Faculty of Medicine at Seoul University, and 김정일, professor at Faculty of Medicine at Hallym University, reported their finding to the Korean Society of Genetics academy. Having analyzed remains in an old burial mound containing what they assumed are remains of the Heo Hwang-ok clan, they concluded that Heo Hwang-ok's ancestor was not from Northern Mongolia (origination of Koreans) but from Southern Indian. These findings were based on analyses of sampled Mitochondrial DNA. Heo Hwang-ok may be a queen of the Satavahana dynasty in India. She came to the Gaya confederacy in the year CE 48. Some suggest that Heo came from Tamil Nadu, as many Koreans words that sound similar to the words used in the region. Academics are split as to her true origin. The connection

between the two cultures is believed to date back to the reign of King Suro and Ayi of Pandya Kingdom in CE 45. Experts don't rule out the possibility of queen Huh bringing Tamil culture to Korea with her when she left India, according to Korean envoy Kygsoo Kim. Heo Hwang-ok bore ten children. Two of them were given Heo's surname, and they were the origin of Gimhae Heo clan.

Notice that this clan shares the same clan name as the 김해 김씨 (kimhae kim ssi).

양천허씨 (yang cheon heo ssi): Yangcheon Heo clan was one of the Korean clans. Their 본관 was in Gangseo District, Seoul. According to the research in 1985, the number of Yangcheon Heo clan was 149,505. Their founder was Heo Seon mun. He was descendant of Heo Hwang-ok who was a queen of Satavahana dynasty and empress of Suro of Geumgwan Gaya, a first king of Gaya confederacy. Heo Seon mun was appointed as Gongamchonju because Heo Seon mun made an achievement when Taejo of Goryeo in Goryeo conquered Gyeon Hwon and offered resources.

태인허씨 (tae in heo ssi): Taein Heo clan was one of the Korean clans. Their 본관 was in Jeongeup, North Jeolla Province. According to the research in 2015, the number of Taein Heo clan was 11,990. Their founder was Heo Sa mun. Heo Sa mun was a 30th descendant of Heo Hwang-ok who was a queen of Satavahana dynasty and an empress of Suro of Geumgwan Gaya, a first king of Gaya confederacy. Heo Sa mun was a loyalist of Taejo of Goryeo in Goryeo dynasty and was appointed as Prince of Sisan

하양허씨 (ha yang heo ssi): Hayang Heo clan was one of the Korean clans. Their 본관 was in Gyeongsan, North Gyeongsang Province. According to the research in 2015, the number of Hayang Heo clan was 20,608. Their founder was Heo Gang an. He was a 33th descendant of Heo Hwang-ok who was a queen of Satavahana dynasty and an empress of Suro of Geumgwan Gaya, a first king of Gaya confederacy. He began Hayang Heo clan and made Haju their registered locality because he served as a Hojang during Goryeo period.

Appendix C

A map of Yucatan showing the location of the haciendas mentioned in this booklet.

